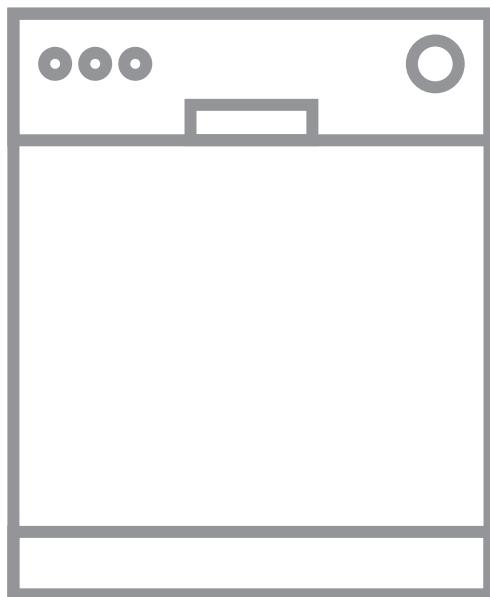


USER MANUAL



TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	2
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	4
3. GAMINIO APRĀŠYMAS.....	6
4. VALDYMO SKYDELIS.....	7
5. PROGRAMOS PASIRINKIMAS.....	8
6. BAZINĖS NUOSTATOS	10
7. PRIEŠ NAUDODAMI PIRMAKART.....	14
8. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	16
9. PATARIMAI.....	18
10. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	19
11. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA.....	22
12. TECHNINĖ INFORMACIJA.....	26
13. APLINKOS APSAUGA.....	27

PUIKIEMS REZULTATAMS

Ačiū, kad pasirinkote šį AEG gaminį. Mes jį sukūrėme taip, kad nepriekaištingai veiktu daugelį metų – jame naudojamos pažangios technologijos ir naudingos unikalios funkcijos, kurios palengvins jūsų kasdienybę. Skirkite kelias minutes šiai instrukcijai perskaityti, kad pasinaudotumėte visais joje pateiktais patarimais.

Apsilankykite mūsų interneto svetainėje.



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:

www.aeg.com/support



Užregistruokite savo gaminį ir naudokitės papildomomis paslaugomis:

www.registeraeg.com



Jūsų prietaisui skirtų priedų, nusidėvinčių ir originalių atsarginių dalų ieškokite čia:

www.aeg.com/shop

KLIENTŲ APTARNAVIMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

Visada naudokite originalias atsargines dalis.

Kreipdamiesi į įgaliotajių aptarnavimo centrą įsitikinkite, kad galite nurodyti šią informaciją: prietaiso modelis, PNC, serijos numeris.

Šią informaciją galima rasti techninių duomenų plokštėje.



Ispėjimo / perspėjimo ir saugos informacija



Bendroji informacija ir patarimai



Aplinkosaugos informacija

Galimi pakeitimai.

1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodami šį prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako

už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojuς.
- Nuo 3 iki 8 metų vaikų ir asmenų, turinčių sunkią negalią, negalima palikti be priežiūros ir kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Neleiskite vaikams žaisti šiuo prietaisu.
- Valymo priemones laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neleiskite nepilnamečiams vaikams ir gyvūnams būti šalia prietaiso atidarytomis durelėmis.
- Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti:
 - gyvenamuosiuose ūkiuose; parduotuvu, biurų ir kituose darbuotojų valgomuosiuose;
 - viešbučiuose, moteliuose, svečių namuose ir kitose gyvenamosiose aplinkose.
- Nekeiskite šio prietaiso techninių savybių.
- Darbinis vandens slėgis (mažiausias ir didžiausias) turi būti nuo 0.5 (0.05) / 8 (0.8) barų (MPa)
- Laikykite didžiausio 13 vietas nuostatų skaičiaus.
- Jei pažeidžiamas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros

centru arba panašios kvalifikacijos asmenims – kitaip gali kilti pavojus.

- DĖMESIO! Aštūs peiliai ir kiti stalo įrankiai turi būti dedami į krepšelį aštriais galais žemyn arba horizontaliai.
- Nepalikite atidarytų prietaiso durelių, kad netyčia ant jų neužliptumėte.
- Prieš atlikdami techninės priežiūros darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laidą kištuką iš lizdo.
- Nevalykite prietaiso aukštą slėgiu vandens purkštuvaais ir (arba) garais.
- Jeigu prietaiso apačioje įrengtos ventiliacinės angos, jų negalima uždengti, pavyzdžiui, kilimu.
- Prietaisą prie vandentiekio sistemos prijunkite naudodami naujus, kartu su prietaisu tiekiamus žarnų komplektus. Senų žarnų komplektų nenaudokite.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas



ISPĖJIMAS!

Ši prietaisą įrengti privalo tik kvalifikuotas asmuo.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Neįrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Saugumo sumetimais nenaudokite prietaiso, prieš įrengdami jį balduose.
- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Neįrenkite ir nenaudokite prietaiso ten, kur temperatūra būna žemesnė nei 0 °C.
- Įrenkite prietaisą saugioje ir tinkamoje vietoje, atitinkančioje įrengimo reikalavimus.



www.youtube.com/electrolux
www.youtube.com/aeg

How to install your 60 cm
Dishwasher Sliding Hinge



2.2 Elektros prijungimas



ISPĖJIMAS!

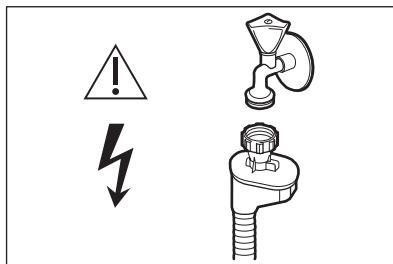
Gaisro ir elektros smūgio pavojus.

- Prietaisą privaloma įžeminti.
- Išsitinkinkite, kad parametrai techninių duomenų plakštelyje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžemintą saugujį elektros lizdą.
- Nenaudokite daugiakanalių adapterių ir ilginamuju laidu.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektros kištuko ir maitinimo laidą. Jei reikėtų pakeisti maitinimo laidą, tai turi padaryti mūsų įgaliotasis techninės priežiūros centras.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Išsitinkinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laidą kištuką būtų lengva pasiekti.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite paėmę už elektros kištuko.

- Šiame prietaise sumontuotas 13 A maitinimo laido kištukas. Jeigu reikia pakeisti maitinimo kištuko saugiklį, naudokite tik 13 A ASTA (BS 1362) saugiklį (tik Jungtinėje Karalystėje ir Airijoje).

2.3 Vandens prijungimas

- Nesugadinkite vandens žarnų.
- Priės prijungiant prie naujų vamzdžių, ilgai nenaudotų vamzdžių, kur buvo atliekami remonto darbai arba sumontuoti nauji prietaisai (vandens skaitikliai ir pan.), leiskite vandenį, kol jis pradės bėgti švarus ir skaidrus.
- Per ir po pirmo prietaiso panaudojimo patikrinkite, ar nėra matoma vandens nuotėkio.
- Vandens įvado žarna turi apsauginį vožtuvą ir įmovą su viduje esančiu maitinimo kabeliu.



ISPĖJIMAS!

Pavojinga įtampa.

- Jeigu pažeista vandens iėidimo žarna, nedelsdami užsukite vandens čiaupą ir ištraukite kištuką iš elektros tinklo lizdo. Dėl vandens įvado žarnos pakeitimo kreipkitės į igaliotajių aptarnavimo centrą.

2.4 Naudojimas

- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedékite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrėkintų daiktų.
- Indų plovikliai yra pavojingi. Vadovaukitės ploviklio pakuočėje pateiktais saugos nurodymais.
- Nevartokite ir nenaudokite prietaise likusio vandens.
- Nebandykite iš prietaiso išimti indų, kol nesibaigę plovimo programa. Ant indų gali likti šiek tiek ploviklio.

- Nedékite indų ant atvirų prietaiso durelių ir nespauskite durelių.
- Jei veikiant plovimo programai atidarysite prietaiso dureles, iš jo gali išsiveržti karštį garai.

2.5 Vidinis apšvietimas



ISPĖJIMAS!

Pavojas susižeisti.

- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės turi atlaikyti ekstremalias fizinės sąlygas būtiniuose prietaisuose, pavyzdžiu, temperatūra, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšvieti.
- Norédami pakeisti vidinę apšvietimo lemputę, kreipkitės į igaliotajių techninės priežiūros centrą.

2.6 Techninė priežiūra

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotajių techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias atsarginės dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmis saugai ir panaikinti garantiją.
- Šių atsarginių dalių bus galima įsigyti 7 metus nutraukus modelio gamybą: variklij, cirkuliacijos ir vandens išleidimo siurblį, šildytuvus ir kaitinimo elementus, išskaitant šildymo siurblius, vamzdžius ir susijusią įrangą, išskaitant žarnas, vožtuvus, filtrus ir hermetikus, konstrukcines ir vidines dalis, susijusias su durų mazgais, spausdinčines plokštės, elektroninius ekranus, slėginius jungiklius, termostatus ir jutiklius, programinę ir aparatinę-programinę įrangą, išskaitant atkūrimo programinę įrangą, išskaitant atkūrimo programinę įrangą. Išsidémekite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.

- Šių atsarginių dalių bus galima įsigyti 10 metų nutraukus modelio gamybą: durelių lankstus ir sandariklius, kitus sandariklius, purkštuvus, vandens išleidimo filtrus, vidinius stovus ir plastikines detales, pavyzdžiu, krepšius ir dangtelius.

- Ištraukite maitinimo laidą kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite elektros laidą ir išmeskite ji.
- Nuimkite durelių velkę, kad vaikai ir naminiai gyvūnai neužsidarytų prietaise.

2.7 Seno prietaiso išmetimas



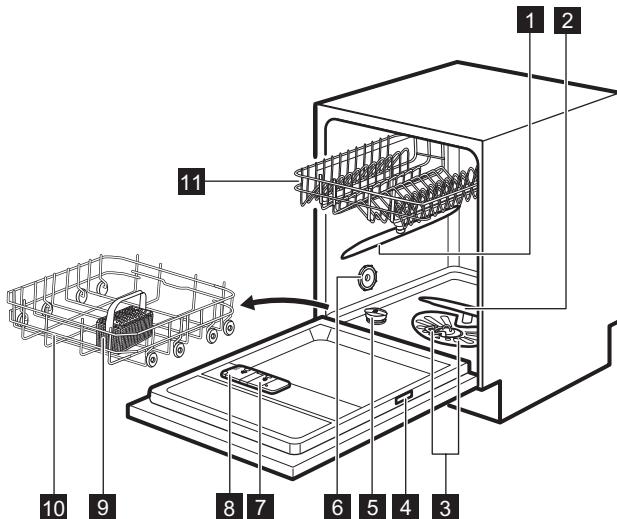
ISPĖJIMAS!

Pavojas susižeisti arba uždusti.

3. GAMINIO APRAŠYMAS



Toliau pateikti paveikslėliai yra skirti tik bendrajai gaminio apžvalgai. Daugiau informacijos rasite kituose skyriuose ir (arba) su prietaisu pateiktuose dokumentuose.



- 1** Vidurinis purkštuvas
- 2** Apatinis purkštuvas
- 3** Filtrai
- 4** Verčių lentelė
- 5** Druskos skyrelis

- 6** Ventiliacinė anga
- 7** Skalavimo priemonės dalytuvas
- 8** Plovimo priemonės dalytuvas
- 9** Įrankių krepšys
- 10** Apatinis krepšys

11 Viršutinis krepšys

3.1 Beam-on-Floor

Beam-on-Floor – tai šviesa krintanti ant grindų, po prietaiso durelėmis.

- Kai programa paleidžiama, užsidega raudona lemputė, kuri šviečia visas programos metu.
- Programai pasibaigus užsidega žalia lemputė.
- Prietaisui sutrikus raudona lemputė pradeda mirksėti.

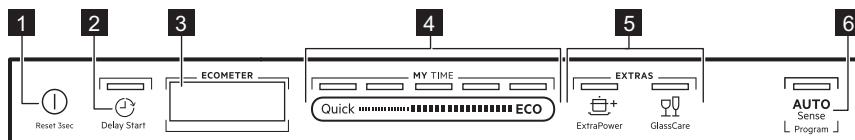


Išjungus prietaisą, išsijungia ir Beam-on-Floor.



Džiovinimo ciklo metu suaktyvinus funkciją AirDry, projekcija ant grindų gali būti prasciau matoma. Jei norite patikrinti, ar ciklas baigėsi, pažiūrėkite į valdymo skydelį.

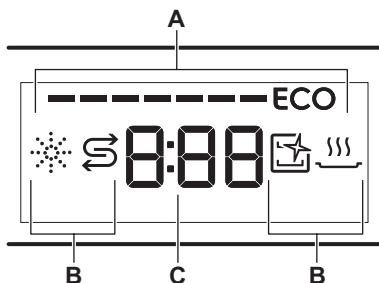
4. VALDYMO SKYDELIS



- Ijungimo / išjungimo mygtukas / atkūrimo mygtukas
- Delay Start mygtukas
- Ekranas

- MY TIME pasirinkimo juosta
- EXTRAS mygtukai
- AUTO Sense programų mygtukas

4.1 Valdymo skydelis



- ECOMETER
- Indikatoriai
- Laiko indikatorius

4.2 ECOMETER



ECOMETER rodo, kaip programos pasirinkimas turi įtakos energijos ir vandens sąnaudoms. Kuo daugiau juostų išjungta, tuo mažesnės sąnaudos.

ECO rodo labiausiai aplinkai nekenkiančios programos pasirinkimą plaunant vidutiniškai nešvarius indus.

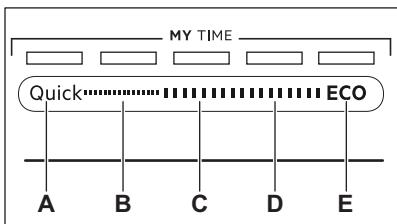
4.3 Indikatoriai

Indikatorius	Aprašymas
☀	Skalavimo priemonės indikatorius. Jis įsijungia, kai reikia papildyti skalavimo priemonės dalytuvą. Žr. „ Prieš naudojantį pirmąkart “.
🌀	Druskos indikatorius. Jis įsijungia, kai reikia papildyti druskos. Žr. „ Prieš naudojantį pirmąkart “.
📅	Machine Care indikatorius. Įsijungia, kai reikia išvalyti prietaiso vidų naujodant Machine Care programą. Žr. skyrių „ Valymas ir priežiūra “.
⌚	Džiovinimo ciklo indikatorius. Įsijungia, kai pasirenkate programą su džiovinimo ciklu. Mirksi džiovinimo ciklo metu. Žr. „ Programos pasirinkimas “.

5. PROGRAMOS PASIRINKIMAS

5.1 MY TIME

Naudodamasi MY TIME valdymo juostą, pagal programos trukmę galite pasirinkti tinkamą plovimo ciklą – nuo 30 minučių iki keturių valandų.



- A. **Quick** yra trumpiausia programa (**30min**), tinkama plauti ką tik silpnai išpurvintus indus.
- B. **1h** programa skirta plauti ką tik išpurvintus indus, su šiek tiek pridžiūvusiais nešvarumais.
- C. **1h 30min** programa tinkama plauti ir džiovinti vidutiniškai išpurvintus indus.
- D. **2h 40min** programa tinkama plauti ir džiovinti labai išpurvintus indus.
- E. **ECO** yra ilgiausia programa (**3h 47min**), kurios vandens ir energijos sąnaudos mažiausios, jei reikia išplauti vidutiniškai suteptus indus bei įrankius. Tai standartinė patikros ištaigų naudojama programa.¹⁾

5.2 EXTRAS

Jūs galite koreguoti programos pasirinkimą pagal savo poreikius, aktyvindami EXTRAS.

ExtraPower

⊕ ExtraPower pagerina pasirinktos programos plovimo rezultatus. Ši parinktis padidina plovimo temperatūrą ir pailgina trukmę.

GlassCare

⊖ GlassCare suteikia ypatingą priežiūrą dužiems indams. Ši parinktis apsaugo nuo pasirinktos programos greitų plovimo temperatūros pokyčių ir sumažina ją iki 45 °C. Tai padeda ypač gerai apsaugoti stiklo dirbinius nuo pažeidimų.

5.3 AUTO Sense

Programa AUTO Sense automatiškai pakoreguoja plovimo ciklą pagal įkrovos tipą.

Prietaisas nustato nešvarumo laipsnį ir krepšiuose sudėtų indų kiekį. Jis parenka vandens temperatūrą ir kiekį bei plovimo trukmę.

¹⁾ Ši programa skirta įvertinti, ar prietaisas atitinka „Ecodesign“ komisijos reglamento (ES) 2019/2022 nuostatas.

5.4 Programų apžvalga

Programa	Iškrovos tipas	Nešvarumo laipsnis	Programos fazės	EXTRAS
Quick	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai 	<ul style="list-style-type: none"> Švieži 	<ul style="list-style-type: none"> Plovimas 50 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 45 °C AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> ExtraPower GlassCare
1h	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai 	<ul style="list-style-type: none"> Švieži Šiek tiek pridžiūvę 	<ul style="list-style-type: none"> Plovimas 60 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 50 °C AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> ExtraPower GlassCare
1h 30min	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai Puodai Keptuvės 	<ul style="list-style-type: none"> Normalus Šiek tiek pridžiūvę 	<ul style="list-style-type: none"> Plovimas 60 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 55 °C Džiovinimas AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> ExtraPower GlassCare
2h 40min	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai Puodai Keptuvės 	<ul style="list-style-type: none"> Vidutiniškai ir stipriai suteptos Pridžiūvę 	<ul style="list-style-type: none"> Pirmenis plovimas Plovimas 60 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 60 °C Džiovinimas AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> ExtraPower GlassCare
ECO	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai Puodai Keptuvės 	<ul style="list-style-type: none"> Normalus Šiek tiek pridžiūvę 	<ul style="list-style-type: none"> Pirmenis plovimas Plovimas 50 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 55 °C Džiovinimas AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> ExtraPower GlassCare
AUTO Sense	<ul style="list-style-type: none"> Moliniai indai Stalo įrankiai Puodai Keptuvės 	Programa prietaikoma vienosiems nešvarumo laipsniams.	<ul style="list-style-type: none"> Pirmenis plovimas Plovimas 50–60 °C Tarpinis skalavimas Galutinis skalavimas 60 °C Džiovinimas AirDry 	EXTRAS netaikytinos šiai programai.

Programa	Įkrovos tipas	Nešvarumo laipsnis	Programos fazės	EXTRAS
Machine Care	• Be indų	Programa išvalomas prieštaiso vidus.	<ul style="list-style-type: none"> Plovimas 70 °C Tarpinis skalavimas Paskutinis skalavimas AirDry 	EXTRAS netaikytinos šiai programai.

Sąnaudų vertės

Programa 1)2)	Vanduo (l)	Energija (kWh)	Trukmė (min.)
Quick	9.2 - 11.2	0.556 - 0.68	30
1h	9.5 - 11.6	0.77 - 0.941	60
1h 30min	9.6 - 11.7	0.886 - 1.083	90
2h 40min	11.1 - 13.6	1.052 - 1.285	160
ECO	9.9	0.936	227
AUTO Sense	9 - 12.8	0.694 - 1.223	120 - 170
Machine Care	8.8 - 10.7	0.46 - 0.562	60

1) Vertės gali skirtis, priklausomai nuo vandens slėgio ir temperatūros, maitinimo įtampos parametru, parinktių, indų kieko ir jų sutepimo lygio.

2) Nauda ne ECO programoms yra tik informacinių pobūdžio.

Informacija bandymų laboratorijoms

Jei norite gauti daugiau informacijos apie bandymų vykdymą (pvz., pagal EN60436 standartą), parašykite el. laišką šiuo adresu:

info.test@dishwasher-production.com

Laiške nurodykite techninių duomenų lentelėje pateiktą gaminio numerio kodą (PNC).

Jei kiltų kitų klausimų dėl indaplovės, pradžioje perskaitykite su prietaisu tiekiamą priežiūros vadovą.

6. BAZINĖS NUOSTATOS

Jūs galite sukonfigūruoti prietaisą, pakeisdami bazines nuostatas pagal savo poreikius.

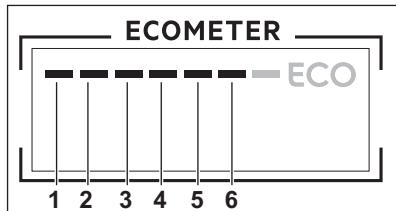
Numeris	Nuostatos	Vertės	Aprašas ¹⁾
1	Vandens kietumas	Nuo 1L lygio iki 10L lygio (numatytoji nuostačia: 5L)	Nustatykite vandens minkštiklio lygį pagal jūsų rajono vandens kietumą.
2	Pranešimas apie tuščią skalavimo priemonės dalytuvą	On (numatytais) Off	Ijungti arba išjungti skalavimo priemonės indikatorių.
3	Pabaigos signalas	On Off (numatytais)	Ijunkite arba išjunkite programos pabaigos garso signalą.
4	Automatinis duodelių atidarymas	On (numatytais) Off	Ijunkite arba išjunkite AirDry.
5	Mygtukų tonai	On (numatytais) Off	Paspaudus ijungia arba išjungia mygtukų paspaudimo garsą.
6	Naujausias programos pasirinkimas	On Off (numatytais)	Ijungia arba išjungia automatinį paskiausiai naudotus programos ir parinkčių pasirinkimą.

1) Daugiau informacijos rasite pateiktos šiame skyriuje.

Jūs galite pakeisti bazines nuostatas nustatymo režime.

Kai prietaisas veikia nustatymo režimu, ECOMETER juostos reiškia galimas nuostatas. Kiekvienai nuostatai mirksni atitinkama ECOMETER juosta.

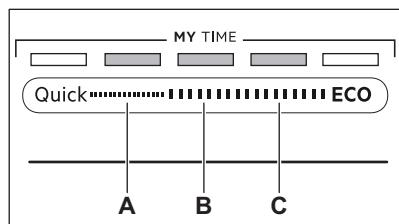
ECOMETER bazinės nuostatos pateikiamas tokia tvarka, kaip ir lentelėje:



6.1 Nustatymo režimas

Kaip naršyti nustatymo režime

Nustatymo režime galite naršyti, naudodami MY TIME pasirinkimo juostą.



A. Ankstesnis mygtukas

B. GERAI mygtukas

C. Toliau mygtukas

Naudokite **Ankstesnis** ir **Toliau**, kad perjungtumėte bazines nuostatas ir pakeistumėte jų vertę.

Naudokite **GERAI**, kad įvestumėte pasirinktą nuostatą ir patvirtintumėte jos vertės pakeitimą.

Kaip ijungti nustatymo režimą

Pries paleisdami programą, galite ijungti nustatymo režimą. Kai programa

vykdoma, jūs negalite įjungti nustatymo režimo.

Norėdami įjungti nustatymo režimą, vienu metu paspauskite ir palaikykite nuspaudę maždaug 3 sekundes Quick ir **ECO**. Išsijungia su **Ankstesnis**, **GERAI** ir **Toliau** susiję lemputės.

Kaip pakeisti nuostatą

Išitinkinkite, kad prietaisais veikia nustatymo režimu.

1. Naudokite **Ankstesnis** arba **Toliau**, kad pasirinktumėte atitinkamą ECOMETER norimos nuostatos juostą.
 - Mirksni atitinkamos ECOMETER pasirinktos nuostatos juosta.
 - Ekrane rodoma esama nuostatos vertė.
2. Norėdami įvesti nuostatą, paspauskite **GERAI**.
 - Šviečia atitinkamos ECOMETER pasirinktos nuostatos juosta. Kitos juostos yra išjungtos.
 - Mirksni esama nuostatos vertė.
3. Paspauskite **Ankstesnis** arba **Toliau** vertei pakeisti.
4. Paspaudus **GERAI**, nuostata patvirtinama.

Vandens kietumas

Vokiškieji laipsniai ($^{\circ}\text{dH}$)	Prancūziškieji laipsniai ($^{\circ}\text{FH}$)	mmol/l	Klarko laipsniai	Vandens minkštiklio lygis
47–50	84–90	8,4–9,0	58–63	10
43–46	76–83	7,6–8,3	53–57	9
37–42	65–75	6,5–7,5	46–52	8
29–36	51–64	5,1–6,4	36–45	7
23–28	40–50	4,0–5,0	28–35	6
19–22	33–39	3,3–3,9	23–27	5 1)
15–18	26–32	2,6–3,2	18–22	4
11–14	19–25	1,9–2,5	13–17	3
4–10	7–18	0,7–1,8	5–12	2
<4	<7	<0,7	<5	1 2)

1) Gamyklos nuostata.

2) Nenaudokite druskos esant šiam lygiui.

- Nauja nuostata yra išsaugota.

- Prietaisas sugrįžta į bazinių nuostatų sąrašą.

5. Paspauskite vienu metu ir maždaug 3 sekundes palaikykite nuspaudę Quickir **ECO**, kad išjungtumėte nustatymo režimą.

Prietaise vėl įjungiamas programos pasirinkimo režimas.

Išsaugotos nuostatos galios, kol vėl jas pakeisite.

6.2 Vandens minkštiklis

Vandens minkštiklis pašalinia mineralus iš tiekiamo vandens, kurie turėtų neigiamą poveikio plovimo rezultatams ir prietaisui.

Kuo daugiau vandenye yra šių mineralų, tuo kietesnis vanduo. Vandens kietumas matuojamas lygiavertėmis skalėmis.

Vandens minkštiklį sureguliuokite pagal savo vietovės vandens kietumą. Vietos vandens tinklai gali nurodyti, koks vandens kietumas yra jūsų vietovėje. Svarbu nustatyti tinkamą vandens minkštiklio lygi, kad būtų gauti geri plovimo rezultatai.

Nepaisant naudojamo ploviklio rūšies, nustatykite tinkamą vandens kietumo lygi, kad druskos papildymo indikatorius būtų aktyvus.



Kombinuotosios tabletės, kurių sudėtyje yra druskos, nepakankamai veiksmingai suminkština kietą vandenį.

Regeneracijos procesas

Vandens minkštiklio įtaiso dervą reikia reguliarai regeneruoti, kad vandens minkštiklis tinkamai veiktu. Šis procesas yra automatinis ir tai yra dalis išprasto indaplovės veikimo.

Išnaudojus nurodytą kiekį vandens (žr. vertes lentelėje) nuo ankstesnio regeneracijos proceso, bus pradėtas naujas regeneracijos procesas tarp galutinio skalavimo ir programos pabaigos.

Vandens minkštiklio lygis	Vandens kiekis (l)
1	250
2	100
3	62
4	47
5	25
6	17
7	10
8	5
9	3
10	3

Jeigu nustatyta didelio vandens minkštiklio kiekiu nuostata, regeneracija gali būt vykdoma programos viduryje, prieš skalavimą (du kartus per programą). Regeneracijos iniciavimas neturi poveikio ciklo trukmei, nebent ji vykdoma programos viduryje arba programos pabaigoje su trumpa džiovinimo faze. Šiaisiai atvejais regeneracija pailgina bendrą programos trukmę 5 minutėmis.

Vėliau vandens minkštiklio skalavimas, trunkantis 5 minutes, gali prasidėti per tą patį ciklą arba kitos programoje pradžioje. Ši veikla padidina bendras programos vandens sąnaudas 4 litrais, o bendras programos energijos sąnaudas – 2 Wh. Vandens minkštiklio skalavimas baigiasi visišku vandens išleidimu.

Kiekvienas atliktas vandens minkštiklio skalavimas (gali būti daugiau nei vienas kartas per tą patį ciklą) gali pailginti programos trukmę dar 5 minutėmis, kai jis vykdomas bet kada programos pradžioje arba viduryje.



Visos šiame skyrelyje nurodytos sąnaudų vertės yra nustatytos pagal šiuo metu taikomą standartą laboratorijos sąlygomis, kai vandens kietumas 2,5 mmol/l, pagal reglamentą 2019/2022 (vandens kietumas: 3 lygis).

Vandens slėgis ir temperatūra bei maitinimo pokyčiai gali turėti poveikio vertėms.

6.3 Pranešimas apie tuščią skalavimo priemonės dalytuvą

Skalavimo priemonė padeda išdžiovinti indus nepaliekant ant jų dryžių ar démių. Skalavimo priemonė automatiškai dozuojama skalavimo karštu vandeniu metu.

Pasibaigus skalavimo priemonei įsijungia indikatorius, nurodantis papildyti skalavimo priemonės skyrelį. Jeigu naudojate tik kombinuotąsias tabletės, skalavimo priemonės papildymo indikatorių galite išjungti. Jei norite pasiekti geriausių džiovinimo rezultatų, naudokite skalavimo priemonę.

Jeigu naudojate išprastą ploviklį arba kombinuotąsias tabletės be skalavimo priemonės, nepamirškite įjungti skalavimo priemonės papildymo indikatorių.

6.4 Pabaigos signalas

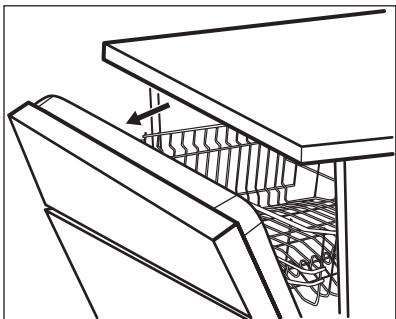
Galite i jungti garso signalą, kuris girdimas programai pasibaigus.



Garo signalai girdimi, kai įvyksta prietaiso triktis. Šiu signalų negalima išjungti.

6.5 AirDry

AirDry pagerina džiovinimo rezultatus. Džiovinimo fazės metu indaplovės durelės atsidaro automatiškai ir lieka praviros.



AirDry su visomis programomis įjungama automatiškai.

Džiovinimo fazės trukmė ir durelių atidarymo laikas skiriasi priklausomai nuo pasirinktos programos ir parinkčių.

Kai AirDry atidaro dureles, valdymo skydelyje rodomas likęs vykdomas programos laikas.



DĖMESIO

Bent 2 minutes neuždarykite automatiškai atsidariusių prietaiso durelių. Kitaip galite sugadinti prietaisą.



DĒMESIO

Jeigu vaikai gali prieiti prie prietaiso, rekomenduojama išjungti AirDry funkciją, nes automatinis durelių atidarymas gali kelti pavojų.



Kai AirDry atidaro dureles, Beam-on-Floor gali būti nepastebimas. Jei norite sužinoti, ar programa baigtą, pažiūrėkite į valdymo skydelį.

6.6 Mygtukų garso signalai

Kai paspaudžiate valdymo skydelio mygtukus, jie spragteli. Ši garsą galite išjungti.

6.7 Naujausių programų pasirinkimas

Galite nustatyti automatinį paskiausiai naudotas programos ir parinkčių pasirinkimą.

Išsaugoma paskiausiai naudota programa, prieš prietaisą išjungiant. Tuomet įjungus prietaisą, ji pasirenkama automatiškai.

Kai paskiausiai naudotas programos pasirinkimas išjungiamas, numatytoji programa yra ECO.

7. PRIEŠ NAUDODAMI PIRMAKART

- Patirkinkite, ar nustatytas vandens minkštiklio lygis atitinka jūsų vietovėje tiekiamo vandens kietumą. Jeigu ne, reguliuokite vandens minkštiklio lygi.**
- Prispildykite druskos talpyklą.
- Prispildykite skalavimo priemonės dalytuvą.
- Atsukite vandens čiaupą.
- Paleiskite programą Quick, kad pašalintumėte gamybos proceso likučius. Nenaudokite ploviklio ir nedėkite indu į krepšius.
Paleidus programą, prietaisas iki 5 minucių įkrauna dervą vandens minkštiklyje. Plovimo fazė pradedama tik pabaigus šį procesą. Šis procesas reguliariai kartojamas.

7.1 Druskos talpykla



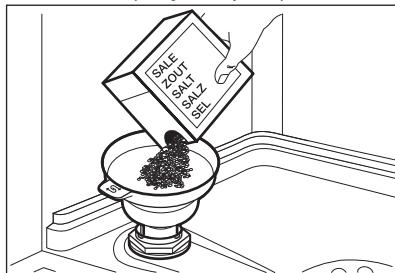
DĖMESIO

Naudokite tik indaplovėms skirtą rupią druską. Smulki druska padidina korozijos riziką.

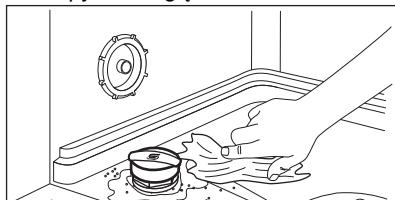
Druska yra naudojama įkrauti dervą vandens minkštiklyje ir užtikrinti gerus kasdienio naudojimo plovimo rezultatus.

Kaip pripildyti druskos talpyklą

- Sukite druskos talpyklos dangtelį prieš laikrodžio rodyklę ir nuimkite jį.
- I druskos talpyklą įpilkite 1 litrą vandens (tik pirmą kartą).
- Įpilkite į druskos talpyklą 1 kg druskos (kol ji bus pilna).



- Atsargiai papurtykite piltuvėlį už jo rankenos, kad paskutinės granulės subyrėtų į vidū.
- Nuvalykite druską aplink druskos talpyklos angą.



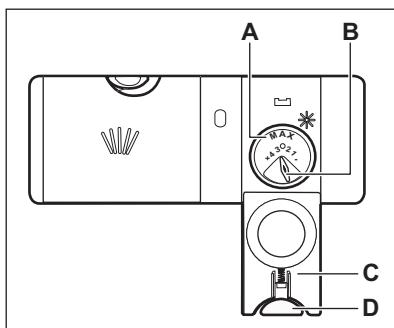
- Sukite druskos talpyklos dangtelį pagal laikrodžio rodyklę, kad uždarytumėte druskos talpyklą.



DĖMESIO

Pildant iš druskos talpyklos gali ištekėti vanduo ir druska. Kai pripildote druskos talpyklą, iškart paleiskite programą, kad apsaugotumėte nuo korozijos.

7.2 Kaip pripildyti skalavimo priemonės dalytuvą



DĖMESIO

Skyrelis (A) skirtas tik skalavimo priemonei. Nepilkite į jį plovimo priemonių.



DĖMESIO

Naudokite tik indaplovėms skirtą skalavimo priemonę.

- Paspauskite atlaisvinimo mygtuką (D), kad atidarytumėte dangtelį (C).
- Pilkite skalavimo priemonę į dalytuvą (A), kol skystis pasieks žymą „max“.
- Nuvalykite išsiliejusią skalavimo priemonę sugeriančia šluoste, kad išvengtumėte per didelio putų susidarymo.
- Uždarykite dangtelį. Pasirūpinkite, kad atleidimo mygtukas užsifiksotų.

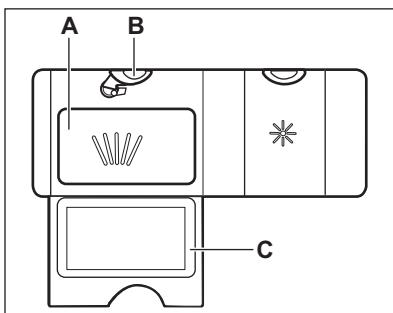


Skalavimo priemonės dozuojamam kiekiui (B) pasirinkti pasukite rankenelę į padėtį nuo 1 (mažiausias kiekis) iki 4 arba 6 (didžiausias kiekis).

8. KASDIENIS NAUDOJIMAS

- Atsukite vandens čiaupą.
- Paspauskite ir laikykite nuspaudę ①, kol prietaisas bus aktyvintas.
- Pripildykite druskos talpyklą, jeigu ji tuščia.
- Pripildykite skalavimo priemonės dozatoriu, jeigu jis tuščias.
- Įdėkite krepšius.
- Įpilkite ploviklio.
- Pasirinkti ir paleiskite programą.
- Užsukite vandens čiaupą, kai programa užbaigiamama.

8.1 Valiklio naudojimas



- Paspauskite atlaisvinimo mygtuką (B), kad atidarytumėte dangtelį (C).
- Į skyrelį (A) įdėkite plovimo priemonę (miltelius arba tabletės).
- Jei pagal programą numatytais pirmonio plovimo etapas, į vidinį prietaiso durelių skyrelį įdėkite nedidelį kiekį ploviklio.
- Uždarykite dangtelį. Pasirūpinkite, kad atleidimo mygtukas užsifiksuočia.



Informacijos apie naudotinus plovimo priemonės kiekius rasite gamintojo instrukcijoje ant gaminio pakuočės.
Įprastai vidutiniškai supurvintiems indams plauti užtenka 20–25 ml plovimo gelio.



Nepilkite į skyrelį (A) daugiau nei 30 ml indų ploviklio gelio.

8.2 Kaip pasirinkti ir paleisti programą, naudojant MY TIME pasirinkimo juostą

- Braukite pirštu per MY TIME pasirinkimo juostą, kad pasirinktumėte tinkamą programą.
 - Įsijungia su pasirinktą programą susijusi lemputė.
 - ECOMETER rodo energijos ir vandens sąnaudų lygi.
 - Ekrane rodoma programos trukmė.
- Jeigu norite, aktyvinkite atitinkamas EXTRAS.
- Uždarykite prietaiso dureles programai paleisti.

8.3 Kaip aktyvinti EXTRAS

- Pasirinkite programą, naudodami MY TIME pasirinkimo juostą.
- Paspauskite norimos aktyvinti parinkties mygtuką.
 - Įsijungia su mygtuku susijusi lemputė.
 - Ekrane bus rodoma atnaujinta programos trukmė.
 - ECOMETER rodo atnaujintą energijos ir vandens sąnaudų lygi.



Paprastai parinktis reikia aktyvinti kiekvieną kartą prieš paleidžiant programą. Jeigu paskutinis programos pasirinkimas aktyvus, išsaugotos parinktys aktyvinamos automatiškai kartu su programa.



Parinkčių negalima įjungti ar išjungti, kai programa veikia.



Ne visos parinktys yra suderinamos viena su kita.



Parinkčių aktyvinimas dažnai padidina vandens ir energijos sąnaudas bei pailgina programos trukmę.

8.4 Kaip paleisti programą AUTO Sense

1. Paspauskite AUTO Sense.

- Išjungia su mygtuku susijusi lemputė.
- Ekrane rodoma ilgiausia galima programos trukmė.



MY TIME ir EXTRAS netaikytinos šiai programai.

2. Uždarykite prietaiso dureles programai paleisti.

Prietaisas nustato įkrovos tipą ir nustato tinkamą plovimo ciklą. Ciklo metu kelis kartus suveikia jutikliai ir pradinė programos trukmė gali sumažėti.

8.5 Kaip atidėti programos paleidimą

1. Pasirinkite programą.

2. Kelis kartus spauskite ①, kol ekrane bus rodomas norimas atidėto paleidimo laikas (nuo 1 iki 24 valandų).

Išjungia su mygtuku susijusi lemputė.

3. Uždarykite prietaiso dureles, kad būtų paleista atgalinė atskaita.

Kai vykdoma atgalinė atskaita, neįmanoma pakeisti atidėto paleidimo laiko ir pasirinktos programos.

Pasibaigus atgalinei atskaitai, programa paleidžiama.

8.6 Kaip atšaukti atidėtą paleidimą veikiant atgalinei laiko atskaitai

Nuspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite ①.

Prietaise vėl išjungiamas programos pasirinkimo režimas.



Jeigu atidėtą paleidimą atšauksite, programą teks pasirinkti iš naujo.

8.7 Kaip atšaukti veikiančią programą

Nuspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite ①.

Prietaise vėl išjungiamas programos pasirinkimo režimas.



Prieš paleisdami naują programą, patikrinkite, ar ploviklio dalytuve yra ploviklio.

8.8 Durelių atidarymas veikiant prietaisui

Jeigu atidarysite dureles vykdant programą, prietaisas išsijungs. Dėl to gali padidėti energijos sąnaudos ir programos trukmė. Uždarius dureles, prietaisas pradės veikti nuo nutraukimo momento.



Jeigu durelės atidaromos daugiau kaip 30 sekundžių per džiovinimo fazę, vykdoma programa bus baigta. Taip nenutiks, jeigu dureles atidaro funkcija AirDry.

8.9 Funkcija Auto Off

Ši funkcija padeda taupyti energiją išjungiant prietaisą, kai jis neveikia.

Funkcija pradeda veikti automatiškai:

- pasibaigus programai;
- po 5 minucių, jeigu programa nebuvvo paleista.

8.10 Programos pabaiga

Pasibaigus programai, valdymo skydelyje matysite **0:00**.

Auto Off funkcija automatiškai išjungia prietaisą.

Visi mygtukai, išskyrus išjungimo / išjungimo mygtuką, yra neaktyvūs.

9. PATARIMAI

9.1 Bendroji informacija

Laikykės šių patarimų ir tai padės kasdien užtikrinti optimalius plovimo ir džiovinimo rezultatus bei apsaugoti aplinką.

- Indus plaunant indaplovėje, kaip nurodyta naudotojo vadove, paprastai sunaudojama mažiau vandens ir energijos, nei plaunant rankomis.
- Pridėkite pilną indaplovę, kad taupytmėte vandenį ir energiją. Norėdami pasiekti geriausių plovimo rezultatų, sudékite daiktus krepšiuose kaip nurodyta naudotojo vadove ir neperkraukite krepšių.
- Nenuskalaukite indų rankomis. Taip padidinsite vandens ir energijos sąnaudas. Kai reikia, pasirinkite programą su nuplovimo fazė.
- Pašalinkite didesnius maisto likučius nuo indų ir tuščių puodukų ir stiklinių, prieš dėdami juos į prietaisą.
- Prieš plaudami prietaise prikaistuvius su prikepusiu ar pridengusiu maistu pamirkykite ar šiek tiek pašveiskite.
- Patirkinkite, kad daiktai krepšiuose nelieštų ir neuždengtų vienas kito. Tik tada vanduo galés visiškai pasiekti ir plauti indus.
- Galite naudoti atskirai indaplovės ploviklį, skalavimo priemonę ir druską arba kombinuotąsias tabletės (pvz., „viskas viename“). Laikykės ant pakuočių pateiktų instrukcijų.
- Pasirinkite programą, atsižvelgdami į indus ir jų nešvarumo laipsnį. ECO pasižymi efektyviausiomis vandens ir energijos sąnaudomis.
- Norėdami apsaugoti nuo kalkių kaupimosi prietaiso viduje:
 - Kai reikia, papildykite druskos talpyklę.
 - Naudokite rekomenduojamą ploviklio ir skalavimo priemonės dozę.
 - Patirkinkite, ar nustatytais vandens minkštiklio lygis atitinka jūsų vietovėje tiekiamo vandens kietumą.
 - Laikykės skyriuje „**Priežiūra ir valymas**“ pateikiamų nurodymų.

9.2 Druskos, skalavimo priemonės ir ploviklio naudojimas

- Naudokite tik indaplovėms skirtą druską, skalavimo priemonę ir ploviklį. Kiti gaminiai gali sugadinti prietaisą.
- Rajonuose, kuriuose vanduo yra kietas ir labai kietas, rekomenduojame naudoti atskirai paprastą indaplovės ploviklį (miltelius, gelį, tabletės be papildomų medžiagų), skalavimo priemonę ir druską optimaliems valymo ir džiovinimo rezultatams.
- Ploviklio tabletės visiškai neištripsta naudojant trumpas programas. Rekomenduojame tabletės naudoti tik su ilgomis programomis, kad ant valgymo reikmenų neliktu ploviklio likučių.
- Visada naudokite tinkamą kiekį ploviklio. Dėl nepakankamo ploviklio kiekio gali būti gauti prasti plovimo rezultatai ir ant daiktų likti kieto vandens nuosėdų arba dėmių. Naudojant per daug ploviklio minkštame ar suminkštintame vandenye ant indų gali likti ploviklio likučių. Pakoreguokite ploviklio kiekį pagal vandens kietumą. Žr. nurodymus ant ploviklio pakuočių.
- Visada naudokite tinkamą kiekį skalavimo priemonės. Naudojant nepakankamai skalavimo priemonės, suprastės džiovinimo rezultatai. Naudojant per daug skalavimo priemonės, ant daiktų atsiras melsvų sluoksnių.
- Išitikinkite, kad vandens minkštiklio lygis yra tinkamas. Jeigu jo per daug, didesnis kiekis druskos vandenye gali lemti rūdis ant stalo irankių.

9.3 Ką daryti, jeigu nenorite naudoti kombiniuotųjų tablecių

Prieš pradédami naudoti atskirai ploviklį, druską ir skalavimo priemonę, atlikite šiuos veiksmus:

- Nustatykite didžiausią vandens minkštiklio lygi.
- Įsitikinkite, kad druskos ir skalavimo priemonės talpyklos yra pilnos.
- Paleiskite programą Quick. Nedékite ploviklio ir indų į krepšius.
- Programai pasibaigus, sureguliuokite vandens minkštiklio lygi, atsižvelgdami į savo vietovės vandens kietumą.
- Nustatykite tiekiamos skalavimo priemonės kiekį.

9.4 Prieš programos paleidimą

Prieš paleisdami pasirinktą programą pasirūpinkite, kad:

- filtrai būtų švarūs ir tinkamai sumontuoti;
- druskos skyrelis dangtelis būtų sandariai uždarytas;
- purkštuvo alkūnės nebūtų užsikimšusios;
- prietaise būtų pakankamai druskos ir skalavimo priemonės (išskyrus atvejus, kai naudojamos universalios tabletes);
- indai būtų tinkamai sudėti į krepšius;
- pasirinkote indų tipą ir išpurvinimo lygi atitinkančią programą;
- naudojate tinkamą ploviklio kiekį.

9.5 Idėjimas į krepšelius

- Stenkités išnaudoti visą laisvą erdvę.

10. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



ISPĖJIMAS!

Prieš atlikdami priežiūros darbus, išskyrus programos Machine Care vykdymą, išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laidą kištuką iš lizdo.



Nešvarūs filtrai ir užsikimšę purkštuvių pablogina plovimo rezultatus.
Reguliariai tikrinkite šias dalis ir, jei reikia, išvalykite.

- Indaplovėje plaukite tik tam pritaikytus indus.
- Prietaise neplaukite medinių, rago, aliuminio, alavo ar vario indų, nes jie gali suskilti, deformuotis arba pakeisti spalvą.
- Neplaukite prietaise vandenį sugeriančių daiktų (pvz., kempinių, šluosčių).
- Tuščiavidurius indus (pvz., puodelius, stiklines ir keptuves) dékite apverstus žemyn.
- Pasirūpinkite, kad stiklinės nesiliestų viena su kita.
- Lengvus indus sudékite į viršutinį krepšelį. Pasirūpinkite, kad indai būtų stabiliūs.
- Irankius ir mažus daiktus sudékite į stalą irankių krepšelį.
- Prieš paleisdami programą patirkinkite, ar laisvai juda purkštuvo alkūnės.

9.6 Krepšių išémimas

- Prieš išimdami iš prietaiso, palaukite, kol valgymo reikmenys atvés. Karštus daiktus lengva sugadinti.
- Pirmiausia iškraukite apatinį krepšį, po to – viršutinį



Programai pasibaigus ant prietaiso vidinių paviršių vis dar gali būti likę vandens.

10.1 Machine Care

Machine Care – tai programa, skirta optimaliam prietaiso vidaus valymui. Ja pašalinamas susidarę kalkij nuosėdos ir susikaupę riebalai.

Kai prietaisas nustato, kad reikalingas valymas, išjungia indikatorius . Paleiskite programą Machine Care prietaiso vidui valyti.

Kaip paleisti programą Machine Care



Prieš paleisdami programą Machine Care, išvalykite filtrus ir purkštuvus.

- Naudokite specialiai indaplovėms skirtą kalkiu šalinimo ar valymo priemonę. Laikytės ant pakuočių pateiktų instrukcijų. Nedėkite indų į krepšius.
- Nuspauskite ir maždaug 3 sekundes palaiykite ir .
Mirksi indikatoriai ir Ekrane rodoma programos trukmė.
- Uždarykite prietaiso dureles programai paleisti.

Kai programa baigama, indikatorius yra išjungtas.

10.2 Vidaus valymas

- Minkšta drėgna šluoste atsargiai išvalykite prietaisą, išskaitant durelių guminį tarpiklį.
- Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimo kempinių, aštrių įrankių, stiprių cheminių medžiagų, metalinių šveistukų arba tirpiklių.
- Naudokite specialiai indaplovėms skirtą valymo priemonę bent kartą per du mėnesius, kad prietaisas gerai veiktu. Tiksliai vadovaukitės ant gaminio pakuočių pateiktomis instrukcijomis.
- Norėdami pasiekti optimalių valymo rezultatų, paleiskite programą Machine Care.

10.3 Pašalinių daiktų išėmimas

Po kiekvieno indaplovės naudojimo patikrinkite filtrus. Pašalinių daiktų (pvz., stiklo, plastiko, kaulų gabalėliai ar dantų krapštukai ir pan.) mažina plovimo efektyvumą ir gali sugadinti vandens išleidimo siurbli.



DĒMESIO

Jeigu pašalinių daiktų negalite išimti, kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centrą.

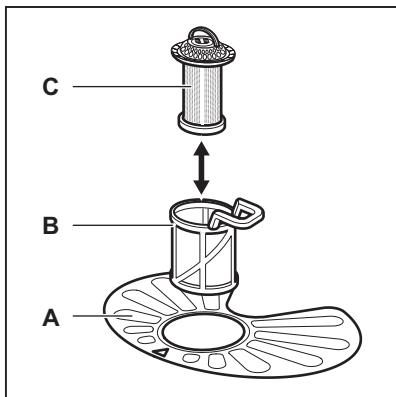
- Išrinkite filtrą, kaip nurodyta šiame skyriuje.
- Rankomis išimkite bet kokius pašalinius nešvarumus.
- Surinkite filtrus, kaip nurodyta šiame skyriuje.

10.4 Valymas iš išorės

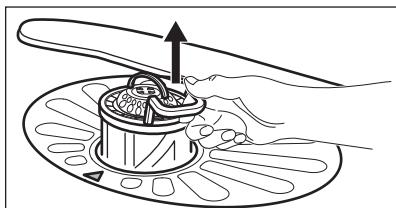
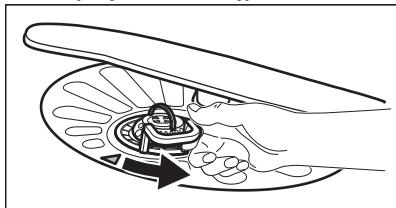
- Nuvalykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste.
- Naudokite tik neutralius ploviklius.
- Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimo kempinių arba tirpiklių.

10.5 Filtru valymas

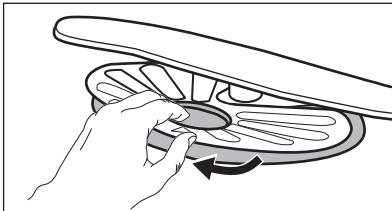
Filtro sistemą sudaro 3 dalys.



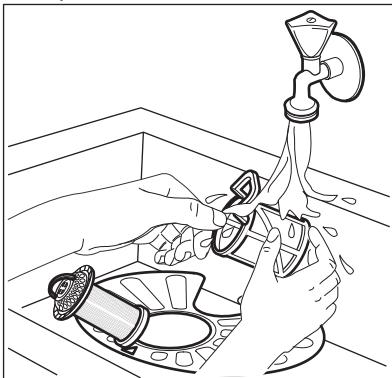
- Pasukite filtrą (B) prieš laikrodžio rodyklię ir ištraukite jį.



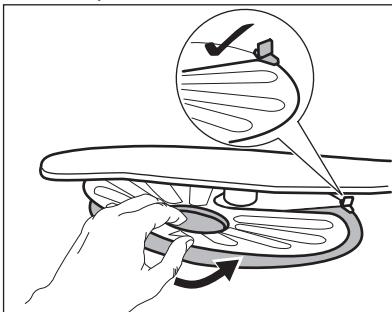
- Išimkite filtrą (C) iš filtro (B).
- Išimkite plokščią filtru (A).



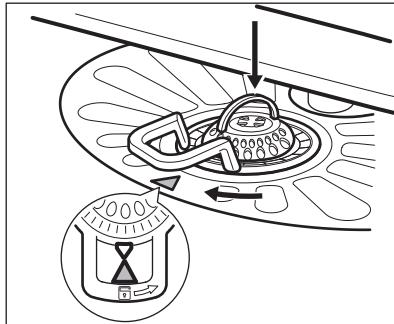
4. Išplaukite filtrus.



5. Įsitikinkite, ar nėra maisto likučių ar nešvarumų ant ar aplink rinktuvės kraštą.
6. Vėl įdėkite plokščią filtra (A).
Įsitikinkite, ar jis taisyklingai įdėtas po 2 kreiptuavis.



7. Vėl surinkite filtrus (B) ir (C).
8. Vėl įdėkite filtrą (B) į plokščią filtrą (A). Sukite pagal laikrodžio rodyklę, kol užsifiksuos.



DĖMESIO

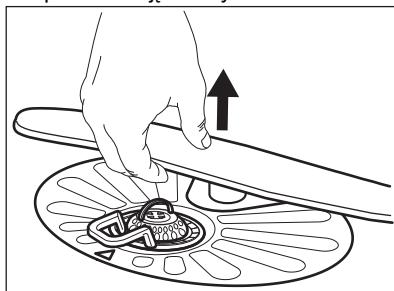
Dėl netinkamos filtru padėties plovimo rezultatai gali būti blogi ir gali būti pažeistas prietaisas.

10.6 Apatinės purkštuvo alkūnės valymas

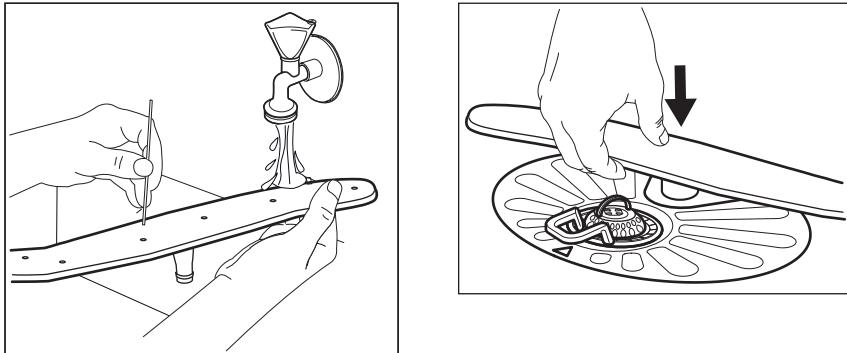
Rekomenduojame reguliariai valyti apatinį purkštuvo alkūnę, kad nešvarumai neužkimštų angų.

Užsikimšus angoms, plovimo rezultatai gali būti nepatenkinami.

1. Norédami nuimti apatinį purkštuvą, patraukite jį aukštyn.



2. Išplaukite purkštuvo alkūnę po tekančiu vandeniu. Aštriu įrankiu, pavyzdžiui, dantų krapštuku, pašalinkite iš angų nešvarumus.



3. Norédami vėl įdėti purkštuvą alkūnę, paspauskite ją žemyn.

11. TRIKČIŲ DIAGNOSTIKA



!ISPĖJIMAS!

Netinkamai suremontavus prietaisą gali kilti pavojus naudotojo saugumui. Bet kokius remonto darbus turi vykdyti tik kvalifikuoti meistrai.

Daugelį iškilusių problemų galima išspręsti patiem, nesikreipiant į įgaliotajį priežiūros centrą.

Informacijos apie galimas problemas rasite toliau pateiktoje lentelėje.

Kai kurių trikčių atveju, valdymo skydelyje rodomas klaidos kodas.

Sutrikimas ir klaidos kodas	Galima priežastis ir sprendimas
Nepavyksta įjungti prietaiso.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar maitinimo laido kištukas prijungtas prie elektros maitinimo tinklo. Patikrinkite, ar saugiklio dėžėje esantis saugiklis neperdegė.
Programa nepasileidžia.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar tinkamai uždarytos prietaiso durelės. Jeigu nustatytas atidėtas paleidimas, atšaukite paleidimo nustatymą arba palaukite, kol baigsis atskaitos laikas. Prietaisas regeneruoja vandens minkštiklio dervą. Procedūros trukmė – maždaug 5 min.

Sutrikimas ir klaidos kodas	Galima priežastis ir sprendimas
Prietaisas neprispaldo vandens. Valdymo skydelyje matysite i10 arba i11 .	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar vandens čiaupas atidarytas. Patikrinkite, ar pakankamas tiekiamo vandens slėgis. Susisiekite su vietinė vandens tiekimo kompanija. Patikrinkite, ar neužsikimšęs vandens čiaupas. Patikrinkite, ar neužsikimšęs vandens tiekimo žarnos filtras. Patikrinkite, ar vandens tiekimo žarna nėra susiraizgusi ar užsilenkusi.
Iš prietaiso neišbėga vanduo. Valdymo skydelyje matysite i20 .	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar neužsikimšo praustuvo čiaupas. Patikrinkite, ar neužsikimšusi vidaus filtro sistema. Patikrinkite, ar vandens tiekimo žarna nėra susiraizgusi ar užsilenkusi.
Veikia apsauga nuo vandens nutekėjimo. Valdymo skydelyje matysite i30 .	<ul style="list-style-type: none"> Uždarykite vandens čiaupą. Patikrinkite, ar prietaisas tinkamai įrengtas. Patikrinkite, ar krepšiai įdėti taip, kaip nurodyta naudotojo vadove.
Vandens lygio jutiklio triktis. Valdymo skydelyje matysite i41 - i44 .	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar švarūs prietaiso filtri. Išjunkite ir įjunkite prietaisą.
Plovimo arba vandens išleidimo siurblio triktis. Valdymo skydelyje matysite i51 - i59 arba i5A - i5F .	<ul style="list-style-type: none"> Išjunkite ir įjunkite prietaisą.
Vandens temperatūra prietaise yra per aukšta arba sudėto temperatūros jutiklis. Valdymo skydelyje matysite i61 arba i69 .	<ul style="list-style-type: none"> Išitinkinkite, kad tiekiamuo vandens temperatūra neviršija 60 °C. Išjunkite ir įjunkite prietaisą.
Prietaiso techninė triktis. Valdymo skydelyje matysite iC0 arba iC3 .	<ul style="list-style-type: none"> Išjunkite ir įjunkite prietaisą.
Per didelis vandens lygis prietaise. Valdymo skydelyje matysite iF1 .	<ul style="list-style-type: none"> Išjunkite ir įjunkite prietaisą. Patikrinkite, ar švarūs prietaiso filtri. Patikrinkite, ar išleidimo žarna įrengta tinkamame aukštyme. Žr. įrengimo instrukciją.
Veikiantis prietaisas kelis kartus išsijungia ir vėl įsijungia.	<ul style="list-style-type: none"> Tai normalus veikimas. Taip užtikrinami optimalūs plovimo rezultatai ir taupoma energija.
Programa trunka per ilgai.	<ul style="list-style-type: none"> Jeigu nustatyta atidėto paleidimo parinktis, atšaukite ją arba palaukite, kol pasibaigis laiko atskaita. Suaktyvinus parinktis programos trukmė padidės.

Sutrikimas ir klaidos kodas	Galima priežastis ir sprendimas
Rodoma programos trukmė skiriasi nuo programos trukmės, nurodytos sąnaudų verčių lentelėje.	<ul style="list-style-type: none"> Žr. sąnaudų verčių lentelę skyriuje „Programos pasirinkimas“.
Valdymo skydelyje rodomas bendras atskaitos laikas padidės, tačiau peršoks beveik į programos pabaigą.	<ul style="list-style-type: none"> Tai nėra gedimas. Prietaisas veikia tinkamai.
Pro prietaiso dureles šiek tiek sunkiasi vanduo.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaisas stovi nelygai. Atlaisvinkite arba užveržkite reguliuojamas kojeles (jeigu taikytina). Nescentruotos prietaiso durelės. Sureguliuokite galines kojeles (jeigu taikytina).
Sunku uždaryti prietaiso dureles.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaisas stovi nelygai. Atlaisvinkite arba užveržkite reguliuojamas kojeles (jeigu taikytina). Stalo įrankiai išsiskišę iš krepšių.
Plovimo ciklo metu atsidaro prietaiso durelės.	<ul style="list-style-type: none"> Ijungta AirDry funkcija. Galite išjungti funkciją. Žr. „Parandiniai nustatymai“.
Iš prietaiso vidaus sklinda barškėjimas arba bildesys.	<ul style="list-style-type: none"> Įrankiai netinkamai sudėti į krepšius. Žr. įrankių déjimo į krepšį instrukciją. Patirkrinkite, ar laisvai sukas purkštuvu alkūnės.
Suveikė grandinės pertraukiklis.	<ul style="list-style-type: none"> Vienu metu naudojama daug prietaisų, kuriems nepakanka elektros galios. Patirkrinkite elektros skaitiklio galias arba išjunkite vieną iš naudojamų prietaisų. Ivyko prietaiso elektros sistemos gedimas. Kreipkitės į igaliotaji aptarnavimo centrą.

Patikrinę prietaisą išjunkite ji ir vėl ijjunkite. Jei sutrikimo pašalinti nepavyksta, kreipkitės į igaliotaji aptarnavimo centrą.

Dėl nenurodytų klaidų kodų kreipkitės į igaliotaji aptarnavimo centrą.



! ISPĖJIMAS!

Mes nerekomenduojame naudoti prietaiso, kol sutrikimas nėra galutinai pašalintas. Atjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo lizdo ir nejunkite jo, kol nepašalinsite sutrikimo.

11.1 Gaminio numerio kodas (PNC)

Jeigu kreipiatės į igaliotaji techninės priežiūros centrą, Jums reikės pateikti savo prietaiso gaminio numero kodą.

PNC galima rasti ant prietaiso durelių esančioje techninių duomenų plokšteliėje. Jūs taip pat PNC galite rasti ant valdymo skydelio.

Prieš tikrindami PNC, įsitikinkite, kad prietaisas veikia programos pasirinkimo režimu.

1. Nuspauskite vienu metu ir maždaug

3 sekundes palaikykite ir .

Ekrane rodomas Jūsų prietaiso PNC.

2. Norédami išjungti PNC rodinį, vienu metu paspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite ir .

Prietaise vėl įjungiamas programos pasirinkimo režimas.

11.2 Plovimo ir džiovinimo rezultatai nėra patenkinami

Triktis	Galima priežastis ir sprendimas
Prasti plovimo rezultatai.	<ul style="list-style-type: none"> Žr. „Kasdienis naudojimas“, „Patarimai“ ir informacinių lapelių apie indų déjimą į krepšį. Naudokite intensyvesnį plovimo programą. Aktyvinkite ExtraPower parinktį, kad pagerintumėte pasirinktos plovimo programos rezultatus. Išvalykite purkštukus ir filtrą. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“.
Prasti džiovinimo rezultatai.	<ul style="list-style-type: none"> Indai per ilgai buvo palikti prietaiso viduje. Aktyvinkite AirDry funkciją, kad nustatyhumėte automatinę durelių atidarymą ir pagerintumėte džiovinimą. Nėra skalavimo priemonės arba jos dozė per maža. Pripildykite skalavimo priemonės dalytuvą arba nustatykite didesnę skalavimo priemonės dozę. Galima priežastis – skalavimo priemonės kokybė. Visuomet naudokite skalavimo priemonę, net jei naujodujate universalias tabletes. Plastikinius indus gali tekti nusausinti rankšluosčiu. Šioje programe nėra džiovinimo fazės. Žr. skyrių „Programų apžvalga“.
Ant stiklinių ir kitų indų matomi balsvi dryžiai arba melsvos dėmės.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaisas naudoja per daug skalavimo priemonės. Nustatykite mažesnę skalavimo priemonės dozę. Naudojama per daug ploviklio.
Ant stiklinių ir kitų indų matomas nudžiūvusių lašų ir kitokios dėmės.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaisas naudoja nepakankamą skalavimo priemonės kiekį. Pasirinkite didesnį skalavimo priemonės lygi. Galima priežastis – skalavimo priemonės kokybė.
Prietaiso vidus drėgnas.	<ul style="list-style-type: none"> Tai nėra prietaiso defektas. Drėgmė kondensuoja ant prietaiso sienelių.
Plovimo metu susidaro neiprastai daug putų.	<ul style="list-style-type: none"> Naudokite tik specialiai indaplovėms skirtą ploviklį. Paméginkite kita gamintojo ploviklį. Prieš plaudami indus neskalaukite jų po tekančiu vandeniu.
Ant įrankių matomi rūdžių dryžiai.	<ul style="list-style-type: none"> Vandenye per didelis kiekis druskos. Žr. skyrių „Vandens minkštiklis“. Kartu sudėti sidabriniai ir nerūdijančio plieno įrankiai. Nedékite sidabriniių įrankių šalia nerūdijančio plieno įrankių.

Triktis	Galima priežastis ir sprendimas
Programai pasibaigus, dalytuve lieka ploviklio.	<ul style="list-style-type: none"> Ploviklio tabletė užstrigo dalytuve, todėl vanduo jos neišplovė. Vanduo ploviklio iš dalytuvo neišplauna. Patirkinkite, ar neužsiblokavo purkštuvu alkūnės ir ar neužsikimšę purkštukai. Patirkinkite, ar krepšiuose sudėti indai netrukdo atsidiaryti ploviklio dalytuvo dangteliai.
Nemalonus kvapas prietaiso viduje.	<ul style="list-style-type: none"> Žr. skyrių „Vidaus valymas“. Įdėkite kalkiu šalinimo priemonės ar indaplovėms skirtą valiklio ir paleiskite Machine Care programą.
Ant indų, vidinės durelių pusės ir prietaiso viduje matomos kalkiu nuosėdos.	<ul style="list-style-type: none"> Per mažas druskos kiekis, patirkinkite papildymo indikatorių. Atsilaisvinės druskos skyrelio dangtelis. Naudojamas kietas videntiekio vanduo. Žr. skyrių „Vandens minkštiklis“. Naudokite druską ir pasirinkite vandens minkštiklio regeneracijos funkciją, net jei naudojate universalias tabletės. Žr. skyrių „Vandens minkštiklis“. Paleiskite Machine Care programą naudodami indaplovėms skirtą kalkiu nuosėdų šalinimo priemonę. Jei kalkiu nuosėdų pašalinti nepavyktų, išvalykite indaplovę naudodami tam tinkamas valymo priemones. Išméginkite kitą ploviklį. Kreipkitės į ploviklio gamintoją.
Indai dulsvi, išblukę arba nudaužti.	<ul style="list-style-type: none"> Prietaise plaukite tik indaplovei pritaikytus indus. Būkite atsargūs dėdami indus į krepšį ir juos išimdami. Žr. informacinių lapelių, kaip tinkamai indus sudėti į krepšį. Dužius daiktus dėkite į viršutinį krepšį. Aktyvinkite GlassCare parinktį, kad užtikrintumėte stiklinių ir trapių indų saugumą.



Kitų galimų priežasčių ieškokite skyriuje „**Prieš naudojantis pirmąkart**“, „**Kasdienis naudojimas**“ arba „**Patarimai**“.

12. TECHNINĖ INFORMACIJA

Matmenys	Plotis, aukštis, gylis (mm)	596 / 818 - 898 / 550
Elektros prijungimas 1)	Įtamprus (V)	220–240
	Dažnis (Hz)	50

Tiekiamo vandens slėgis	Min. / maks., barai (MPa)	0.5 (0.05) / 8 (0.8)
Vandens tiekimas	Šaltas arba karštas vanduo 2)	iki 60 °C
Kiekis	Vietos nustatymai	13

1) Kitus parametrus rasite techninių duomenų lentelėje.

2) Jeigu karštas vanduo tiekiamas alternatyvaus energijos šaltinio (pvz., saulės energijos jėgainių), naujokite karštą vandenį ir sumažinsite energijos sąnaudas.

12.1 Nuoroda į ES EPREL duomenų bazę

Su prietaisu pateiktoje energijos plokštelėje nurodytas QR kodas suteikia žiniatinklio nuorodą šio prietaiso registracijai ES EPREL duomenų bazėje. Išsaugokite energijos plokštelę kartu su naudotojo vadovu ir visais kitais su šiuo prietaisu pateiktais dokumentais, kad galėtumėte pasižiūrėti ateityje.

Su gaminio veikimu susijusią informaciją galima rasti ES EPREL duomenų bazėje naudojant nuorodą <https://eprel.ec.europa.eu> bei modelio pavadinimą ir gaminio numerį, kuriuos rasite prietaiso techninių duomenų lentelėje. Žr. skyrių „Gaminio aprašas“.

Papildomos informacijos apie energijos plokštelę rasite www.theenergylabel.eu.

13. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagą, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuočę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Padékite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekite su vietos savivaldybe dėl papildomos informacijos.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	28
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	30
3. PRODUKTA APRAKSTS.....	32
4. VADĪBAS PANELIS.....	33
5. PROGRAMMU IZVĒLE.....	34
6. PAMATA IESTATĪJUMI	36
7. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS.....	40
8. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENA.....	42
9. PADOMI UN IETEIKUMI.....	44
10. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....	46
11. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA.....	48
12. TEHNISKĀ INFORMĀCIJA.....	53
13. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	53

NEVAINOJAMIEM REZULTĀTIEM

Pateicamies, ka izvēlējāties AEG izstrādājumu! Esam to radījuši, lai nodrošinātu nevainojamu izpildi daudzu gadu garumā, izmantojot inovatīvas tehnoloģijas, kas palīdz vienkāršot dzīvi — iespējas, ko neatradīsiet parastās ierīcēs. Lūdzu, veltiet dažas minūtes tam, lai izlasītu šo materiālu un gūtu labākus rezultātus.

Apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni, lai:



saņemtu lietošanas ieteikumus un brošūras, kā arī traucējummeklēšanas, servisa un remonta informāciju:

www.aeg.com/support



reģistrētu savu ierīci labāka servisa saņemšanai:

www.registeraeg.com



iegādātos savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas:

www.aeg.com/shop

Klientu apkalpošana un serviss

Izmantojiet tikai oriģinālas rezerves daļas.

Sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru, nodrošiniet, lai jums būtu pieejami šādi dati: modelis, PNC, sērijas numurs.

Šī informācija ir norādīta uz datu plāksnītes.

Uzmanību / drošības informācija

Vispārīga informācija un ieteikumi

Ar vidi saistīta informācija

Izmaiņu tiesības rezervētas.

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par

savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un nespējīgu cilvēku drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērniem vecumā no 3–8 gadiem un personām ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tie netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu nesasniedušiem bērniem tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Neļaujiet bērniem rotātāties ar ierīci.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem atrasties ierīces tuvumā, ja ir atvērtas ierīces durvis.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mājsaimniecībās un tamlīdzīgos apstākļos, piemēram:
 - lauku mājās, darbinieku virtuves zonās, veikalos, birojos un citās darba vietās;
 - viesu lietošanai viesnīcās, autoviesnīcās, pansionās un citās dzīvojamā tipa vidēs.
- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Darba ūdens spiedienam (minimālajam un maksimālajam) ir jābūt starp 0.5 (0.05) / 8 (0.8) bāriem (MPa)
- Ievērojiet maksimālo 13 vietu iestatījumu skaitu.

- Ja strāvas padeves vads ir bojāts, tas ir jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai kvalificētam speciālistam, lai izvairītos no nelaimes gadījuma.
- UZMANĪBU! Naži un citi asi priekšmeti jāievieto grozā ar asmeni uz leju vai jānovieto horizontālā pozīcijā.
- Neatstājiet ierīces durvis atvērtas, lai nejauši tām neuzkāptu.
- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.
- Ierīces tūrišanai neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu un/vai tvaiku.
- Ja ierīces pamatnē ir ventilācijas atveres, tās nedrīkst būt aizsegtas, piemēram, ar paklāju.
- Ierīce ir jāpieslēdz ūdens padevei, izmantojot jaunas komplektācijā iekļautās šķūtenes. Vecās šķūtenes nedrīkst izmantot atkārtoti.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai kvalificēta persona.

- Noņemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiet un nelietojet bojātu ierīci.
- Nelietojet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanas dēļ.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojet ierīci, ja tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.
- Neuzstādiet un nelietojet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 0 °C.
- Uzstādiet ierīci drošā un atbilstošā vietā, kas atbilst uzstādīšanas prasībām.



www.youtube.com/electrolux
www.youtube.com/aeg

How to install your 60 cm
Dishwasher Sliding Hinge



2.2 Pieslēgums elektrotīklam



BRĪDINĀJUMS!

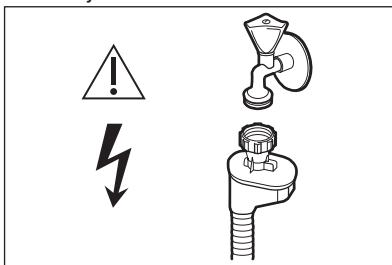
Var izraisīt ugunsgrēku un elektrošoku.

- Ierīcei jābūt iezemētai.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnīte norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Nelietojet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.
- Rikojieties uzmanīgi, lai nesabojātu kontaktspraudni un kabeli. Ja iekārtas elektropadeves kabeli nepieciešams nomainīt, to jāveic tuvākajā autorizētajā servisa centrā.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudnim var brīvi piekļūt.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velket aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

- Šī ierīce ir aprīkota ar 13 A kontaktspraudni. Ja nepieciešams nomainīt kontaktspraudnu drošinātāju, izmantojiet tikai 13 ampēru ASTA (BS 1362) drošinātāju.

2.3 Ūdens padeves pieslēgšana

- Nesabojājiet ūdens šķūtenes.
- Pirms pievienošanas jaunām caurulēm, ilgāku laiku neizmantotām caurulēm, labotām caurulēm vai caurulēm, kurām pievienotas jaunas ierīces (ūdens skaitītāji u.c.), ļaujiet ūdenim tecēt, kamēr tas ir tīrs un skaidrs.
- Pārbaudiet, vai nav redzamas ūdens noplūdes pirmās ierīces lietošanas reizes laikā un pēc tās.
- Ūdens ieplūdes šķūtene aprīkota ar drošības vārstu un apšuvumu ar iekšēju elektrības kabeli.



BRĪDINĀJUMS!

Bīstams spriegums.

- Ja ūdens ieplūdes šķūtene ir bojāta, nekavējoties aizveriet ūdens krānu un atvienojiet kontaktdakšu no elektrotīkla kontaktligzdas. Sazinieties ar autorizētu servisa centru, lai nomainītu ūdens ieplūdes šķūteni.

2.4 Lietošana

- Neievietojiet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Trauku mazgājamo mašīnu mazgāšanas līdzekļi ir bīstami. Levērojiet uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma sniegtos drošības norādījumus.
- Nedzeriet ierīcē esošo ūdeni un nerotalājieties ar to.

- Neizņemiet no ierīces traukus pirms programma beigusi darboties. Uz traukiem var būt palicis nedaudz mazgājamā līdzekļa.
- Neglabājiet priekšmetus un neizdariet spiedienu uz atvērtām ierīces durvīm.
- Atverot ierīces durvis programmas darbības laikā, no ierīces var izplūst karsts tvaiks.

2.5 Iekšējais apgaismojums



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās risks.

- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājsaimniecības telpu apgaismojumam.
- Lai nomainītu iekšējā apgaismojuma spuldzi, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.

2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Lietojet tikai oriģinālas rezerves daļas.
- Lūdzam nemt vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var radīt ar drošību saistītas sekas un garantiju var zaudēt spēku.
- Tālāk norādītās rezerves daļas būs pieejamas 7 gadus pēc modeļa ražošanas pārraukšanas: motors, cirkulācijas un drenāžas sūknis, sildītāji un sildelementi, tostarp siltumsūkņi, caurules un līdzaprīkojums, tostarp caurules, vārsti, filtri un noplūdes aizturi, ar durvju montāžu saistītās struktūras un iekšpuses detaļas, shēmas, elektroniskie displeji, spiediena slēdzi, termostati un sensori, programmatūra un programmaparātūra, tostarp atiestatīšanas programmatūra. Lūdzam nemt vērā, ka dažas no šīm

rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.

- Tālāk norādītās rezerves daļas būs pieejamas 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: durvju eņģes un blīvgumijas, citas blīvgumijas, sprauslas, drenāžas filtri, iekšpuses balsti un plastmasas aksesuāri, piemēram, grozi un vāki.

3. PRODUKTA APRAKSTS



Turpmāk redzamamajiem attēliem ir tikai vispārējs izstrādājuma pārskats. Detalizētu informāciju skatiet citās sadalās un/vai ierīces komplektācijā iekļautajos dokumentos.

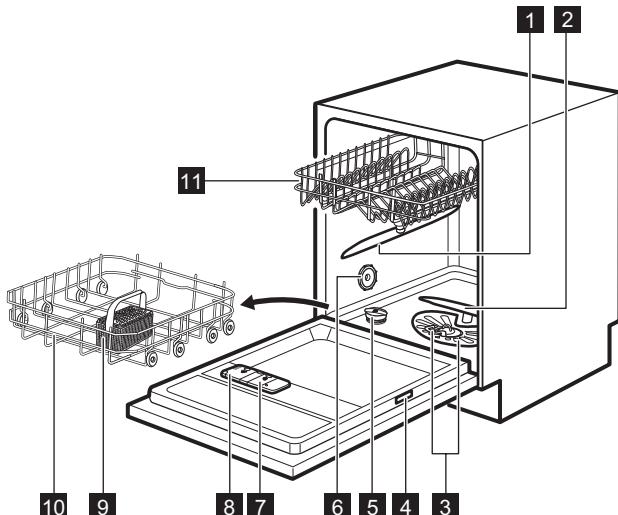
2.7 Ierīces utilizācija



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet elektrisko kabeli un izmetiet to.
- Izņemiet durvju aizturi, lai novērstu bērnu vai dzīvnieku ieslēgšanu ierīcē.



- Augšējais izsmidzinātājs
- Apakšējais izsmidzinātājs
- Filtri
- Tehnisko datu plāksnīte
- Sāls tvertne
- Ventilācijas gaisa atvere

- Skalošanas līdzekļa dozators
- Mazgāšanas līdzekļa dozators
- Galda piederumu grozs
- Apakšējais grozs
- Augšējais grozs

3.1 Beam-on-Floor

Beam-on-Floor ir gaismas indikators, kas tiek projicēts uz grīdas zem ierīces durvīm.

- Sarkanā gaisma iedegas, kad programma sāk darboties, un deg visu programmas darbības laiku.
- Kad programma beidz darboties, iedegas zaļa gaisma.
- Ja ierīces darbībā rodas traucējumi, mirgo sarkanā gaisma.

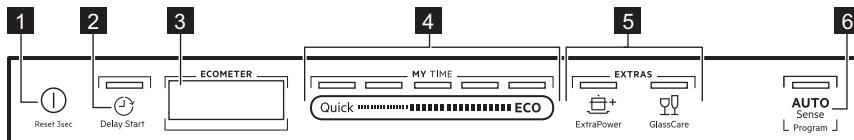


Beam-on-Floor izdziest, kad ierīce ir izslēgta.



Ja žāvēšanas fāzes laikā ir aktivizēts AirDry, projekcija uz grīdas var nebūt pilnībā redzama. Lai apskatītu, vai cikls ir pabeigts, pārbaudiet vadības paneli.

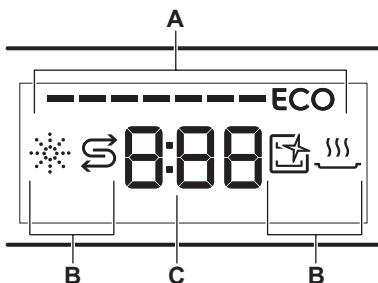
4. VADĪBAS PANELIS



- 1 Taustiņš Ieslēgt/Izlēgt / Atiestatīšanas taustiņš
- 2 Delay Start taustiņš
- 3 Displejs

- 4 MY TIME izvēles josla
- 5 EXTRAS taustiņi
- 6 AUTO Sense programmas taustiņš

4.1 Displejs



- A. ECOMETER
- B. Indikatori
- C. Laika indikatoris

4.2 ECOMETER



Programma ECOMETER norāda, kā izvēlētā programma ietekmē enerģijas un ūdens patēriņu. Jo vairāk joslu, jo zemāks patēriņš.

ECO norāda videi draudzīgāko programmas izvēli parastiem netīriem traukiem.

4.3 Indikatori

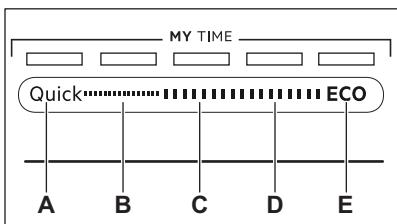
Indikators	Apraksts
Skalošanas līdzekļa indikators	Skalošanas līdzekļa indikators Tas rāda, kad nepieciešams uzpildīt skalošanas līdzekļa tvertni. Skatiet sadaļu "Pirms pirmās lietošanas".

Indikators	Apraksts
⌚	Sāls indikators. Tas rāda, kad nepieciešams uzpildīt sāls tvertni. Skatiet sadaļu "Pirms pirmās lietošanas".
📝	Indikators Machine Care Tas deg, kad ierīces iekšpusi nepieciešams tīrīt, izmantojot programmu Machine Care. Skatiet sadaļu "Apkope un tīrišana".
⌚⌚⌚	Žāvēšanas fāzes indikators. Tas deg, kad izvēlēta programma ar žāvēšanas fāzi. Tas mirgo žāvēšanas fāzes darbības laikā. Skatiet sadaļu "Programmas izvēle".

5. PROGRAMMU IZVĒLE

5.1 MY TIME

Izmantojot izvēles joslu MY TIME, jūs varat izvēlēties piemērotu mazgāšanas ciklu pēc programmas ilguma, sākot ar 30 minūtēm un beidzot ar četrām stundām.



- A. **Quick** ir visīsākā programma (**30min**), kas piemērota tikko lietotu vai viegli netīru trauku mazgāšanai.
- B. **1h** ir programma, kas piemērota tikko lietotu trauku vai trauku ar viegli piekaltušiem netīrumiem mazgāšanai.
- C. **1h 30min** ir programma, kas piemērota vidēji netīru trauku mazgāšanai un žāvēšanai.
- D. **2h 40min** ir programma, kas piemērota ļoti netīru trauku mazgāšanai un žāvēšanai.
- E. **ECO** ir visgarākā programma (**3h 47min**), kas nodrošina visefektīvāko elektroenerģijas un ūdens patēriņu, mazgājot vidēji netīrus māla traukus.

un galda piederumus. Šī ir standarta programma testēšanas iestādēm.¹⁾

5.2 EXTRAS

Jūs varat pielāgot programmas izvēli savām vajadzībām, aktivizējot EXTRAS (Papildu funkcijas).

ExtraPower

⌚+ ExtraPower uzlabo izvēlētās programmas mazgāšanas rezultātus. Iespēja palielina mazgāšanas temperatūru un laiku.

GlassCare

⌚⌚ GlassCare nodrošina īpašu aprūpi trausiem traukiem. Iespēja novērš spējas izvēlētās programmas mazgāšanas temperatūras svārstības un samazina to līdz 45 °C. Tas pasargā no bojāumiem it īpaši stikla traukus.

5.3 AUTO Sense

Programma AUTO Sense automātiski noregulē mazgāšanas ciklu atbilstoši ievietoto trauku veidam.

Ierīce nosaka netīrības pakāpi un grozos ievietoto priekšmetu daudzumu. Tā regulē ūdens temperatūru un daudzumu, kā arī mazgāšanas ilgumu.

¹⁾ Programma tiek izmantota, lai novērtētu ierīces atbilstību Eiropas Komisijas Ekodizaina Regulai (ES) Nr. 2019/2022.

5.4 Programmu pārskats

Programma	Ielādes veids	Netīrības pakāpe	Programmas fāzes	EXTRAS
Quick	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi 	<ul style="list-style-type: none"> • Svaigi 	<ul style="list-style-type: none"> • Mazgāšana 50 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 45 °C • AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> • ExtraPower • GlassCare
1h	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi 	<ul style="list-style-type: none"> • Svaigi • Viegli pie- kaltuši 	<ul style="list-style-type: none"> • Mazgāšana 60 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 50 °C • AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> • ExtraPower • GlassCare
1h 30min	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi • Katli • Pannas 	<ul style="list-style-type: none"> • Vidēji • Viegli pie- kaltuši 	<ul style="list-style-type: none"> • Mazgāšana 60 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 55 °C • Žāvēšana • AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> • ExtraPower • GlassCare
2h 40min	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi • Katli • Pannas 	<ul style="list-style-type: none"> • Normāli vai ļoti netīri • Piekalnuši 	<ul style="list-style-type: none"> • Priekšmazgāšana • Mazgāšana 60 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 60 °C • Žāvēšana • AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> • ExtraPower • GlassCare
ECO	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi • Katli • Pannas 	<ul style="list-style-type: none"> • Vidēji • Viegli pie- kaltuši 	<ul style="list-style-type: none"> • Priekšmazgāšana • Mazgāšana 50 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 55 °C • Žāvēšana • AirDry 	<ul style="list-style-type: none"> • ExtraPower • GlassCare
AUTO Sense	<ul style="list-style-type: none"> • Trauki • Galda pie- derumi • Katli • Pannas 	Programma pielāgojas vi- sām netīrības pakāpēm.	<ul style="list-style-type: none"> • Priekšmazgāšana • Mazgāšana 50– 60 °C • Starpskalošana • Pēdējā skalošana 60 °C • Žāvēšana • AirDry 	EXTRAS uz šo programmu neattiecas.
Machine Care	<ul style="list-style-type: none"> • Bez traukiem 	Programma tīra ierīces iekšpusi.	<ul style="list-style-type: none"> • Mazgāšana 70 °C • Starpskalošana • Beigu skalošana • AirDry 	EXTRAS uz šo programmu neattiecas.

Patēriņa dati

Programma 1)2)	Ūdens (l)	Enerģija (kWh)	Ilgums (min)
Quick	9.2 - 11.2	0.556 - 0.68	30
1h	9.5 - 11.6	0.77 - 0.941	60
1h 30min	9.6 - 11.7	0.886 - 1.083	90
2h 40min	11.1 - 13.6	1.052 - 1.285	160
ECO	9.9	0.936	227
AUTO Sense	9 - 12.8	0.694 - 1.223	120 - 170
Machine Care	8.8 - 10.7	0.46 - 0.562	60

1) Vērtības var mainīties atkarībā no ūdens spiediena un temperatūras, ūdensapgādes svārstībām, izvēlētajām iespējām, kā arī no ievietoto trauku daudzuma un to netīrības pakāpes.

2) Pārējām lietojumprogrammas vērtībām, izņemot ECO, ir tikai informatīvs raksturs.

Informācija pārbaudes iestādēm

Lai saņemtu nepieciešamo informāciju veikspējas testu veikšanai (piemēram, saskaņā ar standartu EN60436), sūtiet e-pasta ziņojumu uz adresi:

info.test@dishwasher-production.com

Norādiet savā pieprasījumā produkta kodu (PNC), kas atrodams uz tehnisko datu plāksnītes.

Informāciju par visiem pārējiem jautājumiem saistībā ar jūsu trauku mazgājamo mašīnu meklējet apkopes rokasgrāmatā, kas tiek piegādāta kopā ar ierīci.

6. PAMATA IESTATĪJUMI

Ierīci var konfigurēt, pēc vajadzības mainot pamata iestatījumus.

Numurs	Iestatījumi	Vērtības	Apraksts ¹⁾
1	Ūdens cietība	No līmeņa 1L līdz līmenim 10L (pēc noklusējuma: 5L)	Noregulējet ūdens mīkstinātāja līmeni atbilstoši ūdens cietībai jūsu rajonā.
2	Paziņojums par tukšu skalošanas līdzekļa tvertni	On (pēc noklusējuma) Off	Aktivizējet vai deaktivizējet skalošanas līdzekļa indikatoru.

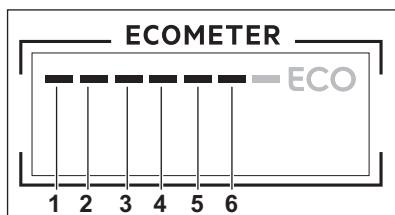
Numurs	Iestatījumi	Vērtības	Aapraksts ¹⁾
3	Beigu skaņa	On Off (pēc noklusējuma)	Aktivizējet vai deaktivizējet skaņas signālu pēc programmas beigām.
4	Autom. atvērt durtiņas	On (pēc noklusējuma) Off	Aktivizējet vai deaktivizējet AirDry.
5	Taustiņu skaņa	On (pēc noklusējuma) Off	Aktivizējet un deaktivizējet taustiņu skaņu, kas atskan, tos nospiežot.
6	Pēdējās programmas atlase	On Off (pēc noklusējuma)	Aktivizējet vai deaktivizējet pēdējās izmantotās programmas un iespēju automātisko atlasi.

1) Sīkāk skatiet šajā nodalā sniegtu informāciju.

Pamatā iestatījumus var mainīt iestatīšanas režīmā.

Kad ierīce ir iestatīšanas režīmā, ECOMETER joslas norāda pieejamos iestatījumus. Katram iestatījumam mirgo attiecīgā ECOMETER josla.

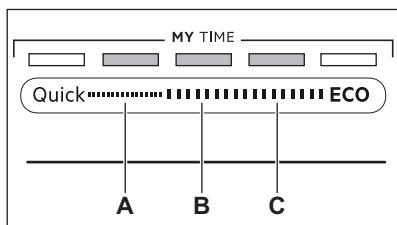
Tabulā norādīto pamata iestatījumu secība ir arī ECOMETER iestatījumu secība:



6.1 Iestatīšanas režīms

Iestatīšanas režīma izvēlne

Pa iestatīšanas režīma izvēlni var pārvietoties, izmantojot MY TIME izvēles joslu.



- A. **Iepriekšējais** taustiņš
 - B. **Labi** taustiņš
 - C. **Nākamais** taustiņš
- Lietojiet **Iepriekšējais** un **Nākamais**, lai pārslēgtos starp pamata iestatījumiem un mainītu to vērtības.

Lietojiet **Labi**, lai atvērtu izvēlēto iestatījumu un apstiprinātu tā vērtības mainīšanu.

Iestatīšanas režīma atvēršana

Pirms programmas palaišanas iesējams atvērt iestatīšanas režīmu. Programmas darbības laikā iestatīšanas režīmu atvērt nav iespējams.

Lai atvērtu iestatīšanas režīmu, vienlaicīgi nospiediet un turiet Quick un **ECO** aptuveni 3 sekundes. Ar **Iepriekšējais**, **Labi** un **Nākamais** saistītie indikatori deg.

Kā mainīt iestatījumu

Pārbaudiet, vai ierīce ir iestatīšanas režīmā.

- Izmantojiet **lePRIekšēJais** vai **Nākamais**, lai izvēlētos vēlamajam iestatījumam atbilstošu ECOMETER joslu.
 - Izvēlētajam iestatījumam atbilstošā ECOMETER josla mirgo.
 - Displejs rāda pašreizējo iestatījuma vērtību.
- Nospiediet **Labi**, lai atvērtu iestatījumu.
 - Izvēlētajam iestatījumam atbilstošā ECOMETER josla ir aktivizēta. Pārējās joslās ir izslēgtas.
 - Mirgo pašreizējā iestatījuma vērtība.
- Pies piediet **lePRIekšēJais** vai **Nākamais**, lai mainītu vērtību.
- Pies piediet **Labi**, lai apstiprinātu iestatījumu.
 - Jaunais iestatījums ir saglabāts atmiņā.
 - Ierīcē redzams pamata iestatījumu saraksts.

Ūdens cietība

Vācu pakāpes (°dH)	Franču pakā- pes (°FH)	mmol/l	Klārka pa- kāpes	Ūdens mīkstinātāja līmenis
47 - 50	84 - 90	8,4 - 9,0	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7,6 - 8,3	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	23 - 27	5 1)
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	5 - 12	2
<4	<7	<0,7	<5	1 2)

1) Rūpnicas iestatījumi.

2) Šajā līmenī nelietojiet sāli.

- Pies piediet vienlaicīgi Quick un **ECO** un turiet tos piespiestus aptuveni 3 sekundes, lai aizvērtu iestatīšanas režīmu.

Programma atgriežas pie programmu izvēles režīma.

Saglabātie iestatījumi darbojas, līdz tos atkal maina.

6.2 Ūdens mīkstinātājs

Ūdens mīkstinātājs atdala ūdenī esošās minerālvielas, kas nelabvēlīgi ietekmē mazgāšanas rezultātus un ierīci.

Jo augstāks ir šo minerālvielu saturs ūdenī, jo tas ir cietāks. Ūdens cietība tiek mēritā skaitliskā izteiksmē.

Ierīce ūdens mīkstināšanai jānoregulē atbilstoši ūdens cietībai vietā, kur ierīce ir uzstādīta. Jūsu vietējais ūdens apgādes dienests varēs sniegt sīkāku informāciju par Jums piegādātā ūdens cietību.

Svarīgi iestatīt pareizu ūdens mīkstinātāja līmeni, lai nodrošinātu labus mazgāšanas rezultātus.

Neatkarīgi no izmantojamā mazgāšanas līdzekļa veida iestatiet atbilstošu ūdens cietības pakāpi, lai uzturētu specializētās sāls uzpildīšanas indikatoru aktīvu.



Kombinētās mazgāšanas līdzekļa tabletes, kas satur sāli, nav pietiekoši efektīvas, lai mīkstinātu cietu ūdeni.

Reģenerācijas process

Pareizai ūdens mīkstinātāja darbībai sveki ūdens mīkstināšanas iekārtā regulāri jāreģenerē. Šis process ir automātisks un ir daļa no standarta trauku mazgājamās mašīnas darbības.

Kad noteiktais ūdens daudzums (skaitīt vērtības tabulā) ir izlietots kopš pēdējā reģenerācijas procesa, jauns reģenerācijas process tiks sākts starp pēdējo skalošanu un programmas beigām.

Ūdens mīkstinātā- ja līmenis	Ūdens daudzums (l)
1	250
2	100
3	62
4	47
5	25
6	17
7	10
8	5
9	3
10	3

Augsta ūdens mīkstinātāja iestatījuma gadījumā tas var noritēt arī programmas vidū, pirms skalošanas (divreiz programmas laikā). Reģenerācijas sākšana neietekmē cikla garumu, ja vien tā nenotiek programmas vidū vai programmas beigās arī ūdens žāvēšanas fāzi. Tādā gadījumā reģenerācija pagarina kopējo programmas ilgumu par papildu 5 minūtēm.

Pēc tam var sākties ūdens mīkstinātāja skalošana, kas ilgst 5 minūtes, tajā pašā ciklā vai nākamās programmas sākumā. Šī darbība palielina programmas kopējo ūdens patēriņu par papildu 4 litriem un programmas kopējo enerģijas patēriņu par 2 Wh. Mīkstinātāja skalošana beidzas ar pilnīgu izsūknēšanu.

Katra veiktā mīkstinātāja skalošana (iespējama vairāk par vienu viena cikla laikā) var pagarināt programmas ilgumu par papildu 5 minūtēm, kad tā notiek jebkurā brīdī programmas sākumā vai vidū.



Visas patēriņa vērtības, kas minētas šajā sadaļā, ir noteiktas atbilstoši piemērojamajiem standartiem laboratorijas apstākļos ar ūdens cietību 2,5mmol/L saskaņā ar 2019/2022 regulu (ūdens mīkstinātājs: 3. līmenis).

Ūdens spiediens un temperatūra, kā arī elektrotīkla novirzes var mainīt šīs vērtības.

6.3 Paziņojums par tukšu skalošanas līdzekļa nodalījumu

Skalošanas līdzeklis palīdz žāvēšanas laikā izvairīties no traipu un svītru veidošanās uz traukiem. Skalošanas līdzeklis tiek pievienots automātiski pēdējās skalošanas fāzes laikā.

Kad skalošanas līdzekļa nodalījums ir tukšs, skalošanas līdzekļa indikators ieslēdzas, ziņojot par nepieciešamību uzpildīt skalošanas līdzekli. Ja žāvēšanas rezultāts ir apmierinošs, lietojot tikai kombinētās mazgāšanas līdzekļa tabletes, var deaktivizēt skalošanas līdzekļa uzpildīšanas brīdinājumu. Tomēr labākam žāvēšanas rezultātam vienmēr izmantojiet skalošanas līdzekli.

Ja izmantojat standarta mazgāšanas līdzekli vai kombinētā mazgāšanas līdzekļa tabletes bez skalošanas līdzekļa, aktivizējiet brīdinājumu, lai skalošanas

līdzekļa uzpildīšanas indikators būtu aktīvs.

6.4 Beigu signāls

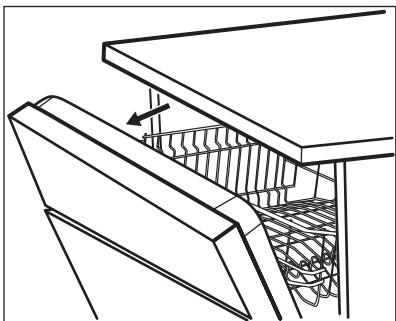
Jūs varat aktivizēt skaņas signālu, kas atskan, programmai beidzoties.



Skaņas signāli atskan arī tad, kad ierīces darbībā rodas traucējumi. Šos skaņas signālus nevar deaktivizēt.

6.5 AirDry

AirDry uzlabo žāvēšanas rezultātus. Žāvēšanas fāzes laikā ierīces durvis atveras automātiski un paliek pusvirüs.



Funkcija AirDry tiek automātiski ieslēgta visām programmām.

Žāvēšanas fāzes ilgums un durvju atvēršanās laiks mainās atkarībā no izvēlētās programmas un iespējām.

Kad funkcija AirDry atver durvis, displejā ir redzams atlikušais programmas darbības ilgums.



UZMANĪBU!

Nemēģiniet aizvērt ierīces durvis divu minūšu laikā pēc to automātiskas atvēršanas. Tas var izraisīt ierīces bojājumus.



UZMANĪBU!

Ja pastāv iespēja, ka ierīcei var pieklūt bērni, ieteicams deaktivizēt funkciju AirDry. Durvju automātiskā atvēršana var radīt bīstamas situācijas.



Kad funkcija AirDry atver durvis, iespēja Beam-on-Floor var nebūt pilnībā redzama. Lai noskaidrotu, vai programmas darbība ir pabeigta, skatiet vadības paneli.

6.6 Taustiņu skaņa

Piespiežat taustiņus uz vadības paneļa, no tiem atskan klikšķoša skaņa. Šo skaņu iespējams deaktivizēt.

6.7 Pēdējās programmas atlase

Ir iespējams iestatīt pēdējās izmantotās programmas un iespēju automātisko atlasi.

Pēdējā programma, kas tika pabeigta pirms ierīces izslēgšanas, tiek saglabāta atmiņā. Tā tiek automātiski izvēlēta, kad jūs ieslēdzat ierīci.

Ja pēdējās programmas izvēle ir atspējota, noklusējuma programma ir ECO.

7. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS

1. Pārliecinieties, vai iestatītais ūdens mīkstinātāja līmenis atbilst ūdens cietības pakāpei. Ja tā nav, noregulējiet ūdens mīkstinātāja līmeni.
2. Uzpildiet specializētās sāls tvertni.
3. Piepildiet skalošanas līdzekļa dozatoru.
4. Atgrieziet ūdens krānu.

- Palaidiet programmu Quick, lai iztīrītu visus ražošanas procesa pārpalkumus. Nelietojiet mazgāšanas līdzekli un neievietojiet grozos traukus.

Pēc programmas palaišanas ieřice, līdz 5 minūtēm, uzpilda ūdeni mīkstināšanas iekārtā. Mazgāšanas fāze sākas tikai pēc šīs procedūras pabeigšanas. Šī procedūra tiek periodiski atkārtota.

7.1 Specializētās sāls tvertne



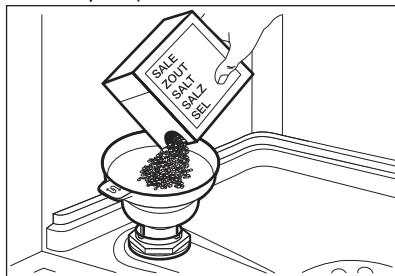
UZMANĪBU!

Izmantojiet tikai trauku mazgāšanas mašīnām paredzēto rupjo sāli. Smalkā sāls palielina korozijas risku.

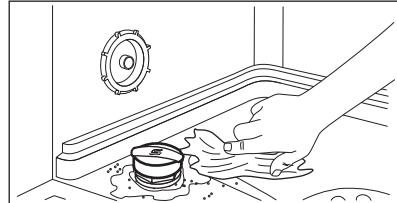
Sāli izmanto ūdens mīkstinātāja sveķu atjaunošanai un labu ikdienas mazgāšanas rezultātu nodrošināšanai.

Kā uzpildīt specializētās sāls tvertni

- Pagrieziet specializētās sāls tvertnes vāciņu pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai to atvērtu.
- Specializētās sāls tvertnē ieļejet 1 litru ūdens (tikai pirmajā lietošanas reizē).
- Piepildiet sāls tvertni ar 1 kg sāls (līdz tā ir pilna).



- Pakratiet sāls iepakojumu aiz tā roktura, lai izbērtu visas sāls granulas.
- Nošķirt specializētās sāls tvertnes uzpildes vietu.



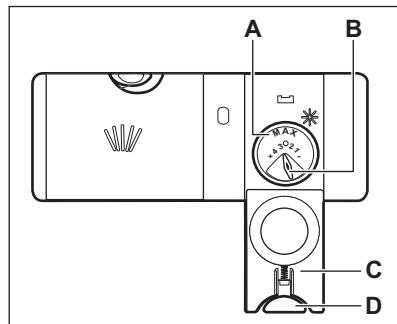
- Pagrieziet specializētās sāls tvertnes vāciņu pulksteņa rādītāja virzienā, lai to aizvērtu.



UZMANĪBU!

Uzpildes laikā no specializētās sāls tvertnes var izplūst ūdens un sāls. Pēc specializētās sāls tvertnes piepildīšanas nekavējoties palaidiet programmu, lai novērstu koroziju.

7.2 Skalošanas līdzekļa dozatora uzpildīšana



UZMANĪBU!

Nodalījums (A) ir paredzēts tikai skalošanas līdzeklim. Nepildiet tajā mazgāšanas līdzekli.



UZMANĪBU!

Lietojiet tikai trauku mazgājamajām mašīnām paredzētu skalošanas līdzekli.

- Nospiediet atbloķēšanas pogu (D), lai atvērtu vāciņu (C).

2. Ieļejet skalošanas līdzekli dozatorā (A), līdz šķidruma līmenis sasniedz atzīmi „Maks.”.
3. Lai neveidotatos pārāk liels putu daudzums, notīriet izlijušo skalošanas līdzekli ar absorbējošu drāniņu.
4. Aizveriet vāciņu. Pārliecinieties, ka atbloķēšanas poga ir nofiksējusies vietā.



Jūs varat pagriezt līdzekļa patēriņa daudzuma selektoru (B) starp stāvokli 1 (mazākais daudzums) un 4 vai 6 (ielākais daudzums).

8. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENĀ

1. Atgrieziet ūdens krānu.
2. Nospiедiet un turiet nospiestu (I), līdz ierīce ieslēdzas.
3. Uzpildiet specializētās sāls tvertni, ja tā ir tukša.
4. Uzpildiet skalošanas līdzekļa dozatoru, ja tas ir tukšs.
5. levietojiet grozus.
6. Izpildiet mazgāšanas līdzekli.
7. Izvēlieties un aktivizējet programmu.
8. Aizveriet ūdens krānu, kad programma pabeigta.

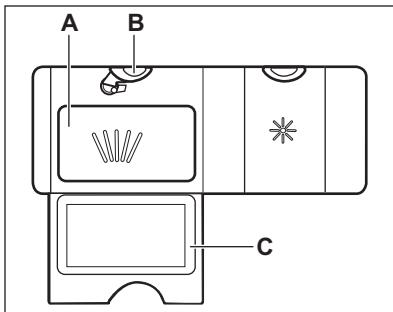


Informāciju par mazgāšanas līdzekļa devām skatiet ražotāja norādījumos uz produkta iepakojuma. Vienas vidēji netīras partijas mazgāšanai parasti pietiek ar 20–25 ml mazgāšanas līdzekļa.



Neiepildiet nodalījumā (A) vairāk nekā 30 ml želejveida mazgāšanas līdzekļa.

8.1 Mazgāšanas līdzekļa lietošana



1. Piespiедiet atbloķēšanas pogu (B), lai atvērtu vāciņu (C).
2. Iepildiet mazgāšanas līdzekli (pulveri vai tabletēs) nodalījumā (A).
3. Ja programmai ir priekšmazgāšanas fāze, iepildiet nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu ierīces durvju iekšpusē.
4. Aizveriet vāciņu. Pārliecinieties, ka atbloķēšanas poga ir nofiksējusies vietā.

8.2 Programmas izvēle un aktivizēšana, izmantojot MY TIME izvēles joslu

1. Velciet pirkstu pa MY TIME izvēles joslu, lai izvēlētos piemērotu programmu.
 - Ielegas ar izvēlēto programmu saistītais indikators.
 - ECOMETER uzrāda enerģijas un ūdens patēriņa apjomu.
 - displejā redzams programmas darbības ilgums.
2. Ieslēdziet pieejamās EXTRAS iespējas, ja vēlaties.
3. Lai sāktu programmu, aizveriet ierīces durvis.

8.3 EXTRAS ieslēgšana

1. Izvēlieties programmu, izmantojot MY TIME izvēles joslu.
2. Piespiедiet tās iespējas taustiņu, kuru vēlaties ieslēgt.
 - Ielegas ar taustiņu saistītais indikators.
 - displejā redzams precīzētais programmas darbības ilgums.

- ECOMETER uzrāda enerģijas un ūdens patēriņa atjaunināto apjomu.

i Pēc noklusējuma iespējas jāaktivizē katru reizi pirms programmas ielāgšanas. Ja tiek iespējota pēdējā programmas izvēle, kopā ar programmu automātiski tiek aktivizētas atmiņā saglabātās iespējas.

i Iespējas nav iespējams aktivizēt vai deaktivizēt programmas darbības laikā.

i Ne visas iespējas ir savstarpēji saderīgas.

i Iespēju aktivizēšana bieži var palielināt ūdens un enerģijas patēriņu, kā arī programmas ilgumu.

8.4 Kā palaist AUTO Sense programmu

1. Nospiediet **AUTO Sense**.
 - ledegas ar taustiņu saistītais indikators.
 - displejā redzams programmas maksimālais iespējamais darbības ilgums.

i MY TIME un EXTRAS uz šo programmu neattiecas.

2. Lai sāktu programmu, aizveriet ieřices durvis.

Ieřice nosaka ievietoto trauku veidu un noregulē piemērotu mazgāšanas ciklu. Cikla laikā vairākas reizes nostādā sensori, tādēļ sākotnējais programmas ilgums var samazināties.

8.5 Kā atlikt programmas startu

1. Izvēlieties programmu.
2. Atkārtoti nospiediet taustiņu , līdz displejā redzams vajadzīgais atliktā starta laiks (no 1 līdz 24 stundām). Ielegas ar taustiņu saistītais indikators.
3. Lai sāktu laika atskaiti, aizveriet ieřices durvis.

Laika atskaites laikā atliktā starta laiku un programmas izvēli mainīt nav iespējams,

Kad laika atskaitē beigusies, programma aktivizējas.

8.6 Kā atcelt atliktā startu laika atskaites laikā

Piespiediet un turiet piespiestu 3 sekundes.

Programma atgriežas pie programmu izvēles režīma.

i Ja atcelj atliktā starta funkciju, programma jāizvēlas no jauna.

8.7 Aktivizētas mazgāšanas programmas atcelšana

Piespiediet un turiet piespiestu 3 sekundes.

Programma atgriežas pie programmu izvēles režīma.

i Pirms jaunas programmas aktivizēšanas pārliecinieties, vai mazgāšanas līdzekļa dozatorā ir mazgāšanas līdzeklis.

8.8 Durvju atvēršana, kad ieřice darbojas

Atverot durvis programmas darbības laikā, ieřice apstājas. Tas var ietekmēt enerģijas patēriņu un programmas ilgumu. Pēc durvju aizvēršanas ieřices darbība atsākas no tās vietas, kur tā tika pārtraukta.

i Ja žāvēšanas fāzes laikā durvis ir atvērtas ilgāk par 30 sekundēm, aktivizētā programma izslēgsies. Tas nenotiek, ja durvis tiek atvērtas, izmantojot AirDry funkciju.

8.9 Funkcija Auto Off

Šī funkcija ietaupa enerģiju, izslēdzot ieřici, ja tā netiek lietota.

Funkcija ieslēdzas automātiski.

- kad programma pabeigta;
- pēc 5 minūtēm, ja nav palaista programma.

8.10 Programmas beigas

Kad programmas darbība ir beigusies, displejā redzams **0:00**.

9. PADOMI UN IETEIKUMI

9.1 Vispārīga informācija

Tālāk sniegtie ieteikumi nodrošinās optimālus tīrišanas un žāvēšanas rezultātus, lietojot ierīci ikdienā, kā arī aizsargās vidi.

- Trauku mazgāšana trauku mazgājamajā mašīnā atbilstoši lietošanas instrukcijā sniegtajiem norādījumiem parasti patēriē mazāk ūdens un elektroenerģijas nekā trauku mazgāšana ar rokām.
- Pielādējiet trauku mazgājamo mašīnu pilnībā, lai taupītu ūdeni un elektroenerģiju. Labākiem mazgāšanas rezultātiem izkārtojiet traukus grozos tā, kā norādīts lietošanas instrukcijā, un nepārkraujiet grozus.
- Neskalojiet traukus paši. Tas palielina ūdens un elektroenerģijas patēriņu. Ja nepieciešams, izvēlieties programmu ar mērcēšanas fāzi.
- Notīriet lielākas ēdienu atliekas no traukiem un iztukšojet krūzes un glāzes pirms to ievietošanas ierīcē.
- Iemēciet vai nedaudz nomazgājiet traukus ar piedeļušu ēdienu pirms mazgāšanas ierīcē.
- Pārliecinieties, ka trauki grozos neskaras un nepārsedz viens otru. Tikai tādējādi ūdens var pilnīgi nokļūt uz traukiem un mazgāt tos.
- Jūs varat lietot trauku mazgājamās mašīnas mazgāšanas līdzekļi, skalošanas līdzekļi un specializēto sāli atsevišķi, vai arī izmantot kombinētās mazgāšanas līdzekļa tabletēs (piem., "Viss vienā"). Ievērojiet uz iepakojuma redzamās norādes.
- Izvēlieties programmu atbilstoši ielādes veidam un netīribas pakāpei. ECO sniedz visefektīvāko ūdens un elektroenerģijas patēriņu.

Funkcija Auto Off automātiski izslēdz ierīci.

Visi taustiņi, izņemot ieslēgšanas/izslēgšanas taustiņu, ir neaktīvi.

- Lai novērstu kalķakmens veidošanos ierīcē:

- Uzpildiet sāls tvertni, kad nepieciešams.
- Izmantojiet ieteicamo mazgāšanas līdzekļa un skalošanas līdzekļa daudzumu.
- Pārliecinieties, vai iestatītais ūdens mīkstinātāja līmenis atbilst ūdens cietības pakāpei.
- Ievērojiet norādījumus, kas sniegti sadaļā "Kopšana un tīrišana".

9.2 Speciālās sāls, skalošanas līdzekļa un mazgāšanas līdzekļa lietošana

- Izmantojiet tikai trauku mazgājamai mašīnai paredzētu speciālo sāli, skalošanas līdzekli un mazgāšanas līdzekli. Citi izstrādājumi var radīt ierīces bojājumus.
- Vietās, kur ūdens ir ciets un loti ciets, mēs iesakām izmantot parastos trauku mašīnu mazgāšanas līdzekļus (pulveri, gelu, tabletēs bez papildu īpašībām), skalošanas līdzekli un speciālo sāli atsevišķi, lai iegūtu optimālu mazgāšanas un žāvēšanas rezultātu.
- Mazgāšanas līdzekļa tabletēs ūdens programmu laikā pilnībā neizšķist. Lai nepielāgautu mazgāšanas līdzekļa nogulsnes uz traukiem, iesakām mazgāšanas līdzekļa tabletēs izmantot garajās programmās.
- Vienmēr lietojiet pareizo daudzumu mazgāšanas līdzekļa. Nepietiekošs mazgāšanas līdzekļa daudzums var novest pie sliktā mazgāšanas rezultāta un cieta ūdens paliekām vai traipiem uz traukiem. Lietojot pārāk

- daudz mazgāšanas līdzekļa mīksta vai mīkstinātā ūdens gadījumā, atstās mazgāšanas līdzekļa paliekas uz traukiem. Pielāgojiet mazgāšanas līdzekļa daudzumu atbilstoši ūdens ciešībai. Skatiet norādes uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma.
- Vienmēr lietojiet pareizo daudzumu skalošanas līdzekļa. Nepietiekoša skalošanas līdzekļa daudzums samazina žāvēšanas rezultātu. Lietojot pārāk daudz skalošanas līdzekļa, atstāj zilganu slāni uz traukiem.
 - Pārbaudiet, lai ūdens mīkstinātāja līmenis ir pareizs. Ja līmenis ir pārāk augsts, paaugstinātais sāls daudzums ūdenī var veidot rūsu uz galda piederumiem.

9.3 Ja vēlaties pārtraukt izmantot kombinētās mazgāšanas līdzekļa tabletēs

Pirms sākt atsevišķi izmantot mazgāšanas līdzekli, speciālo sāli un skalošanas līdzekli, rīkojieties šādi.

- lestatiņi visaugstāko ūdens mīkstinātāja līmeni.
- Pārliecīnieties, ka specializētās sāls un skalošanas līdzekļa tvertnes ir pilnas.
- Aktivizējiet programmu Quick. Nepievienojiet mazgāšanas līdzekli un neievietojiet grozos traukus.
- Kad programma ir beigusies, noregulējiet ūdens mīkstinātā līmeni atbilstoši ūdens ciešībai jūsu apgabalā.
- Noregulējiet skalošanas līdzekļa dozēšanas daudzumu.

9.4 Pirms programmas sākšanas

Pirms izvēlētās programmas palaišanas pārliecīnieties, ka ievērots tālāk minētais.

- Filtri ir tīri un pareizi uzstādīti.
- Sāls tvertnes vāks ir cieši aizvērts.
- Nav aizsprostoti izsmidzinātāji.

- Specializētais sāls un skalošanas līdzeklis ir pietiekamā daudzumā (ja netiek izmantotas kombinētās mazgāšanas līdzekļa tabletēs).
- Priekšmeti grozos ir izvietoti pareizi.
- Programma ir atbilstoša ievietotajam daudzumam un netīribas līmenim.
- Tiek izmantots atbilstošs mazgāšanas līdzekļa daudzums.

9.5 Grozu piepildīšana

- Vienmēr izmantojiet visu groza ietilpību.
- Izmantojiet ierīci, lai mazgātu tikai tādus priekšmetus, kurus drīkst mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā.
- Nemazgājiet ierīcē koka, raga, alumīnija, alvas un vara priekšmetus, jo tie var saplaisāt, savērpties, mainīt krāsu vai tajos var izveidoties iedobumi.
- Nemazgājiet ierīcē priekšmetus, kas var uzsūkt ūdeni (sūkļus, mājsaimniecības drānas).
- Ievietojiet dobus priekšmetus (tases, glāzes un pannas) ar atvērumu uz leju.
- Pārliecīnieties, vai glāzes nesaskaras.
- Ievietojiet vieglus priekšmetus augšējā grozā. Pārbaudiet, vai priekšmeti bīrvi nekustas.
- Ievietojiet galda piederumus un mazus priekšmetus galda piederumu grozā.
- Pirms aktivizējat programmu, pārliecīnieties, ka nav traucēta izsmidzinātāju kustība.

9.6 Grozu iztukšošana

- Pirms trauku izņemšanas ļaujiet tiem atdzist. Karsti trauki var būt triecienneizturīgi.
- Vispirms iztukšojet apakšējo trauku grozu, tad augšējo.



Pēc programmas pabeigšanas ūdens joprojām var palikt uz ieřices iekšējām virsmām.

10. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Pirms apkopes, izņemot programmas Machine Care palaišanu, izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.



Netīri filtri un nosprostotas izsmidzinātāju atveres pasliktina mazgāšanas rezultātus. Pārbaudiet šos elementus regulāri un, ja nepieciešams, notīriet.

10.1 Machine Care

Machine Care ir programma, kas paredzēta optimālai ierīces iekšpuses tīrīšanai. Tā likvidē kalķakmens nogulšņu un taukvielu uzkrāšanos.

Ja ierīce nosaka, ka nepieciešama tīrīšana, iedegas indikators . Ieslēdziet programmu Machine Care, lai tīrītu ierīces iekšpusi.

Kā palaist Machine Care programmu



Pirms programmas Machine Care aktivizēšanas notīriet filtrus un izsmidzinātājus.

- Lietojiet atkalkošanas vai tīrīšanas līdzekļus, kas paredzēti tieši trauku mazgājamām mašīnām. Ievērojet uz iepakojuma redzamās norādes. Nelicet traukus grozos.
- Pies piediet vienlaicīgi un un turiet tos piespiestus aptuveni 3 sekundes.

- un indikatori mirgo. Dispļejā ir redzams programmas ilgums.
- Lai sāktu programmu, aizveriet ierīces durvis.

Kad programma ir pabeigta, indikators nodzīest.

10.2 Iekšpuses tīrīšana

- Rūpīgi notīriet ierīci, tostarp durvju gumijas blīvi, ar mīkstu, mitru drānu.

- Neizmantojet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus, asus instrumentus, spēcīgas ķimikālijas vai šķīdinātājus.
- Lai saglabātu jūsu ierīces veikspēju, vismaz reizi divos mēnešos ir ieteicams izmantot īpaši trauku mazgājamajām mašīnām paredzētu tīrīšanas produktu. Rūpīgi ievērojet norādījumus uz produkta iepakojuma.
- Lai gūtu optimālus rezultātus, aktivizējiet Machine Care programmu.

10.3 Svešķermēnu izņemšana

Pārbaudiet filtrus un sifonu pēc katras trauku mazgājamās mašīnas lietošanas reizes. Svešķermēni (piemēram, stikla gabali, kauli vai zobu bakstāmie kociņi, u.c.) pasliktina mazgāšanas rezultātu un var sabojāt drenāžas sūknī.



UZMANĪBU!

Ja nav iespējams izņemt no ierīces svešķermēnus, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

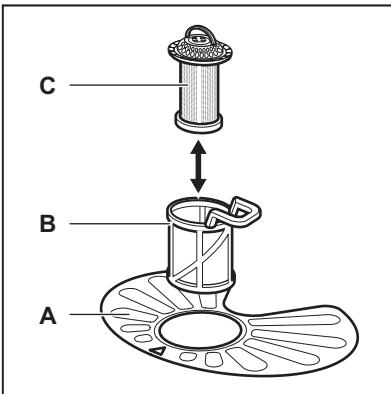
- Izjauciet filtrus, kā norādīts šajā sadaļā.
- Manuāli izņemiet no ierīces visus svešķermēnus.
- Salieciet atpakaļ filtrus, kā norādīts šajā sadaļā.

10.4 Ārpuses tīrīšana

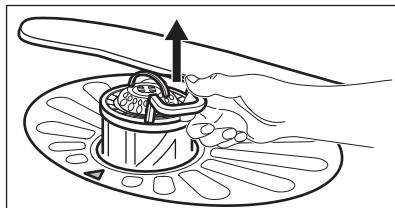
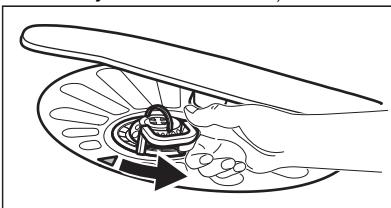
- Tīriet ierīci ar mitru, mīkstu drānu.
- Izmantojet tikai neitrālus mazgāšanas līdzekļus.
- Neizmantojet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus vai šķīdinātājus.

10.5 Filtru tīrīšana

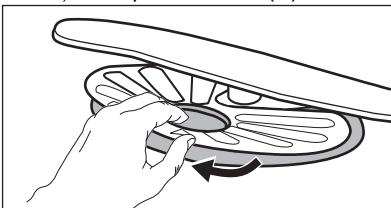
Filtru sistēma sastāv no 3 komponentiem.



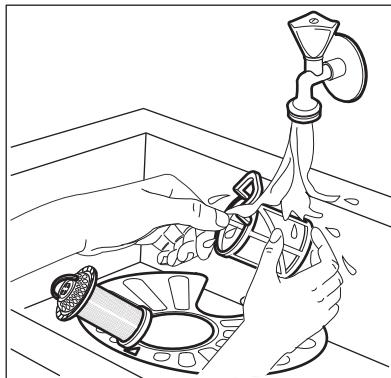
- Pagrieziet filtru (B) pretēji pulksteņa rādītāja virzienam un izņemiet to.



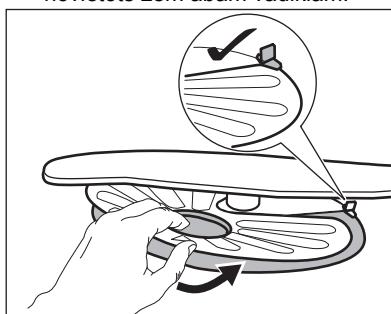
- Izņemiet filtru (C) no filtra (B).
- Izņemiet plakano filtru (A).



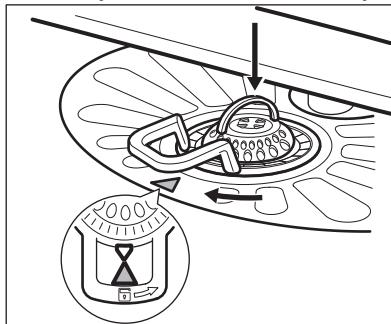
- Nomazgājiet filtrus.



- Pārliecinieties, ka nostādinātājā vai ap tā malām nav ēdienu atlieku un netīrumu.
- Ievietojet atpakaļ plakano filtru (A). Pārliecinieties, ka tas ir pareizi novietots zem abām vadīklām.



- Salieciet atpakaļ filtrus (B) un (C).
- Ievietojet filtru (B) atpakaļ plakana jā filtrā (A). Grieziet to pulksteņa rādītāja virzienā, līdz tasnofiksējas.



**UZMANĪBU!**

Nepareiza filtru pozīcija var izraisīt sliktus mazgāšanas rezultātus un ierīces bojājumus.

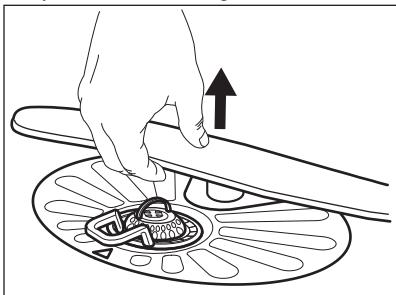
instrumentu, piem., zobu bakstāmo, lai iztīrītu no atverēm netīrumus.

10.6 Apakšējā izsmidzinātāja tīrīšana

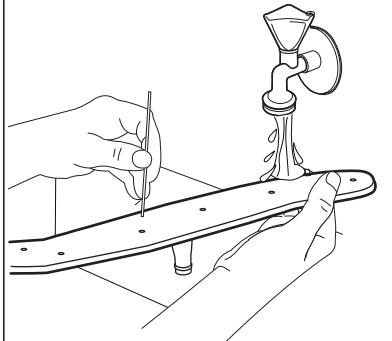
Iesakām regulāri tīrīt apakšējo izsmidzinātāju, lai neļautu netīrumiem aizsprostot atveres.

Aizsprostotas atveres var radīt neapmierinošus mazgāšanas rezultātus.

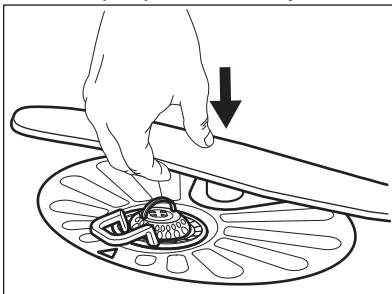
1. Lai noņemtu apakšējo izsmidzinātāju, pavelciet to uz augšu.



2. Nomazgājet izsmidzinātāju zem tekoša ūdens. Lietojiet tievu, asu



3. Lai uzstādītu izsmidzinātāju atpakaļ vietā, pies piediet to uz leju.



11. TRAUCĒJUMMEKLĒŠANA

**BRĪDINĀJUMS!**

Neatbilstoša ierīces labošana var apdraudēt lietotāja drošību. Visi remontdarbi jāveic kvalificētiem speciālistiem.

Informāciju par iespējamajām problēmām skatiet turpmāk esošajā tabulā.

Dažu problēmu gadījumā displejs rāda brīdinājuma kodu.

Lielāko daļu radušos problēmu var atrisināt, nesazinoties ar pilnvaroto servisa centru.

Problēma un brīdinājuma kods	iespējamais iemesls un risinājums
Jūs nevarat aktivizēt ierīci.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārbaudiet, vai ierīces kontaktspraudnis ir pieslēgts elektroīkla kontaktligzdai. • Pārbaudiet, vai drošinātāju kastē nav izdegušu drošinātāju.

Problēma un brīdinājuma kods	Iespējamais iemesls un risinājums
Nevar palaist programmu.	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ir aizvērtas ierīces durvis. Ja ir iestatīts atliktais starts, atceliet šo iestatījumu vai gaidiet laika atskaites beigas. Ierīce papildina sveķus ūdens mīkstināšanas iekārtā. Šīs procedūras ilgums ir aptuveni piecas minūtes.
Ierīce neuzpildās ar ūdeni. Dispļejā redzams i10 vai i11 .	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ir atvērts ūdens krāns. Pārbaudiet, vai ūdens padeves spiediens nav pārāk zems. Lai saņemtu šo informāciju, sazinieties ar savu vietējo ūdensapgādes uzņēmumu. Pārbaudiet, vai nav aizsprostots ūdens krāns. Pārbaudiet, vai nav aizsprostots ūdens ievades lokanā savienojuma filtrs. Pārbaudiet, vai nav salocījies vai salieks ūdens padeves lokanais savienojums.
Ierīce neizsūknē ūdeni. Dispļejā redzams i20 .	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai nav aizsprostots izlietnes sifons. Pārbaudiet, vai nav aizsprostota iekšējā filtra sistēma. Pārbaudiet, vai nav salocījies vai pārliekti ūdens izvades lokanais savienojums.
Ūdens pretnoplūdes sistēma ir ieslēgta. Dispļejā redzams i30 .	<ul style="list-style-type: none"> Aizveriet ūdens krānu. Pārbaudiet, vai ierīce ir uzstādīta pareizi. Pārbaudiet, vai grozi ir piepildīti atbilstoši lietošanas instrukcijā sniegtajiem norādījumiem.
Ūdens līmeņa noteikšanas sensora klūme. Dispļejā redzams i41 – i44 .	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai filtri ir tīri. Ieslēdziet un izslēdziet ierīci.
Mazgāšanas sūkņa vai aizplūdes sūkņa klūme. Dispļejā redzams i51 – i59 vai i5A – i5F .	<ul style="list-style-type: none"> Ieslēdziet un izslēdziet ierīci.
Ierīces iekšienē esošā ūdens temperatūra ir pārāk augsta vai radusies temperatūras sensora klūme. Dispļejā redzams i61 vai i69 .	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ieplūdes ūdens temperatūra nepārsniedz 60 °C. Izslēdziet un ieslēdziet ierīci.
Tehniski ierīces darbības traucējumi. Dispļejā redzams iC0 vai iC3 .	<ul style="list-style-type: none"> Izslēdziet un ieslēdziet ierīci.

Problēma un brīdinājuma kods	Iespējamais iemesls un risinājums
Ūdens līmenis ierīcē ir pārāk augsts. Displejā redzams iF1.	<ul style="list-style-type: none"> Izslēdziet un ieslēdziet ierīci. Pārbaudiet, vai filtri ir tīri. Pārbaudiet, vai ūdens izplūdsistēmas caurule ir uzstādīta pareizā augstumā no grīdas. Skatiet uzstādīšanas norādes.
Darbības laikā ierīce vairākā kārt apstājas un atsāk darbu.	<ul style="list-style-type: none"> Tas ir normāli. Tas nodrošina optimālus tīrišanas rezultātus un ietaupa elektroenerģiju.
Programma darbojas pārāk ilgi.	<ul style="list-style-type: none"> Ja ir iestātīta atlīktā starta iespēja, atceliet atlīkšanas iestājumu vai gaidiet laika atskaites beigas. Aktivizētās iespējas pagarina programmas darbības ilgumu.
Displejā norādītais programmas darbības ilgums atšķiras no patēriņa datu tabulā norādītā.	<ul style="list-style-type: none"> Skatiet patēriņa datu tabulu sadaļā “Programmu izvēle”.
Atlikušais laiks displejā parādīs un pārlec gandrīz līdz programmas laika beigām.	<ul style="list-style-type: none"> Tas nav defekts. Ierīce darbojas pareizi.
Neliela ūdens noplūde no ierīces durvīm.	<ul style="list-style-type: none"> Ierīce nav nolīmenota. Atskrūvējiet valīgāk vai pievelciet regulējamās kājiņas (pēc nepieciešamības). Ierīces durvis un veļas tilpne nav vienā līmenī. Noregulējiet ierīces aizmugurējās kājiņas (pēc nepieciešamības).
Ierīces durvis ir grūti aizvērt.	<ul style="list-style-type: none"> Ierīce nav nolīmenota. Atskrūvējiet valīgāk vai pievelciet regulējamās kājiņas (pēc nepieciešamības). Trauku daļas ir izvirzījušās ārpus groziem.
Ierīces durvis atveras mazgāšanas cikla laikā.	<ul style="list-style-type: none"> Aktivizēta funkcija AirDry. Tagad jūs varat deaktivizēt funkciju. Skatiet sadaļu “Pamatā iestatījumi”.
Graboša vai klauvējoša skaņa ierīces iekšpusē.	<ul style="list-style-type: none"> Trauki nav pareizi izvietoti grozos. Skatiet brošūru par priekšmetu ievietošanu grozā. Pārliecinieties, ka izsmidzinātāji var brīvi rotēt.
Ierīce atslēdz drošinātāju.	<ul style="list-style-type: none"> Pieejamais strāvas stiprums nav pietiekams, lai apgādātu visas lietotās ierīces ar elektroenerģiju. Pārbaudiet kontaktilīgzas strāvas stiprumu ampēros un skaitītāja jaudu vai izslēdziet vienu no lietotajām ierīcēm. Ierīces iekšējie elektriskie traucējumi. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Pēc ierīces pārbaudīšanas izslēdziet un ieslēdziet to. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Tabulā nenorādītu brīdinājuma kodu gadījumā sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.



BRĪDINĀJUMS!

Iesakām nelietot ierīci, kamēr problēma nav pilnībā atrisināta. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla un nepievienojet to atpakaļ, līdz neesat pārliecināts(-a), ka tā darbojas pareizi.

11.1 Izstrādājuma ciparu kods (PNC)

Sazinoties ar pilnvarotu servisa centru, jums nepieciešams norādīt savas ierīces izstrādājuma ciparu kodu.

11.2 Trauku mazgāšanas un žāvēšanas rezultāti nav apmierinoši

Problēma	Iespējamais iemesls un risinājums
Slikti mazgāšanas rezultāti.	<ul style="list-style-type: none"> Skatiet sadaļu „Ikdienas lietošana”, „Padomi un ieteikumi” un brošūru par priekšmetu ievietošanu grozā. Lietojet intensīvākas mazgāšanas programmu. Aktivizējiet iespēju ExtraPower, lai uzlabotu izvēlētās programmas mazgāšanas rezultātus. Iztiriet izsmidzinātāja sprauslas un filtru. Skatiet sadaļu „Apkope un tīrīšana”.
Slikti žāvēšanas rezultāti.	<ul style="list-style-type: none"> Galda piederumi pārāk ilgi bija atstāti aizvērtā ierīcē. Aktivizējiet funkciju AirDry, lai iestatītu durvju automātisko atvēršanos un uzlabotu žāvēšanas veiktspēju. Ierīcē nav skalošanas līdzekļa vai skalošanas līdzekļa deva nav pietiekama. Uzpildiet skalošanas līdzekļa devu vai iestatiet augstāku skalošanas līdzekļa līmeni. Iemesls var būt skalošanas līdzekļa kvalitāte. Vienmēr izmantojiet skalošanas līdzekli, pat ar daudzfunkcionālajām tabletēm. Plastmasas priekšmetus var būt nepieciešams noslaučīt ar dvieli. Programmai nav žāvēšanas fāzes. Skatiet sadaļu "Programmu pārskats".
Uz glāzēm un traukiem ir bā-las svītras vai zilganas nogulsnes.	<ul style="list-style-type: none"> Pārāk liels padotā skalošanas līdzekļa daudzums. Pielāgojiet skalošanas līdzekļa devu zemākam līmenim. Pārāk liels skalošanas līdzekļa daudzums.
Uz glāzēm un traukiem ir traipi un izžuvuši ūdens pilieni.	<ul style="list-style-type: none"> Nepietiekams skalošanas līdzekļa daudzums. Pielāgojiet skalošanas līdzekļa devu augstākam līmenim. Iemesls var būt skalošanas līdzekļa kvalitāte.

Problēma	Iespējamais iemesls un risinājums
Ierīces iekšpuse ir mitra.	<ul style="list-style-type: none"> Tas nav ierīces defekts. Mitrums kondensējas uz ierīces sienām.
Neparasts putu daudzums mazgāšanas laikā.	<ul style="list-style-type: none"> Lietojiet trauku mazgājamajām mašīnām paredzētu mazgāšanas līdzekli. Lietojiet cita ražotāja izgatavotu mazgāšanas līdzekli. Iepriekš neskalojiet traukus zem tekoša ūdens.
Rūsas nogulsnes uz galda piederumiem.	<ul style="list-style-type: none"> Mazgāšanai izmantotajā ūdenī ir pārāk augsts sāls saturs. Skatiet sadaļu „Ūdens mīkstinātājs”. Ierīcē vienkopus tika ievietoti sudraba un nerūsējošā tērauda galda piederumi. Nenovietojiet tuvu sudraba un nerūsējošā tērauda priekšmetus.
Programmas beigās dozatorā redzamas mazgāšanas līdzekļa atliekas.	<ul style="list-style-type: none"> Mazgāšanas līdzekļa tablete iesprūda dozatorā, un ūdens to neaizskaloja. Ūdens nevar aizskalot mazgāšanas līdzekli no dozatora. Pārbaudiet, vai izsmidzinātājs nav bloķēts vai aizsprostots. Pārliecinieties, ka grozos ievietotie priekšmeti netraucē atvērties mazgāšanas līdzekļa dozatora vākam.
Smaka ierīces iekšpusē.	<ul style="list-style-type: none"> Skatiet sadaļu „lekšējā tīrišana”. Aktivizējiet programmu Machine Care ar trauku mazgājamajām mašīnām paredzētu atkalķotāju vai tīrišanas līdzekli.
Kaļķakmens atliekas uz galda piederumiem, kā arī uz tilpnes un durvju iekšpuses.	<ul style="list-style-type: none"> Sāls līmenis ir zems, pārbaudiet uzpildīšanas indikatoru. Sāls tvertnes vāks ir pārāk vaļīgs. Krāna ūdens ir ciets. Skatiet sadaļu „Ūdens mīkstinātājs”. Izmantojiet sāli un iestatiet ūdens mīkstinātāja reģenerāciju, pat, ja lietojat kombinētās trauku mazgāšanas tabletēs. Skatiet sadaļu „Ūdens mīkstinātājs”. Sāciet programmu Machine Care ar trauku mazgājamām mašīnām paredzētu atkalķošanas līdzekli. Ja joprojām parādās kaļķakmens nogulsnes, iztīriet ierīci ar piemērotiem mazgāšanas līdzekļiem. Izmēģiniet citu mazgāšanas līdzekli. Sazinieties ar mazgāšanas līdzekļa ražotāju.
Nespodri, krāsu zaudējuši vai ieplūsuši trauki.	<ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka ierīcē tiek mazgāti tikai tādi trauki, kurus drīkst mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā. Ievietojiet un iznemiet traukus no groza uzmanīgi. Aplūkojiet brošūru par priekšmetu ievietošanu grozā. Ievietojiet trauslus priekšmetus augšējā grozā. Aktivizējiet iespēju GlassCare, lai nodrošinātu īpašas rūpes stikla izstrādājumiem un trausliem priekšmetiem.



Skatiet sadaļas “**Pirms pirmās lietošanas**”, “**Ikdienas lietošana**” vai “**Padomi un ieteikumi**”, lai noskaidrotu citus iespējamos iemeslus.

12. TEHNISKĀ INFORMĀCIJA

Izmēri	Platums / augstums / dziļums (mm)	596 / 818 - 898 / 550
Elektrotīkla savienojums ¹⁾	Spriegums (V)	220 - 240
	Frekvence (Hz)	50
Ūdens pievada spiediens	Min. / maks. bar (MPa)	0.5 (0.05) / 8 (0.8)
Ūdens padeve	Aukstais ūdens vai karstais ūdens ²⁾	maks. 60°C
Kapacitāte	Vietas iestatījumi	13

1) Citas vērtības skatiet tehnisko datu plāksnītē.

2) Ja karstais ūdens tiek piegādāts, izmantojot alternatīvu enerģijas avotu (piemēram, saules paneļus), izmantojiet karstā ūdens piegādi, lai samazinātu elektroenerģijas patēriņu.

12.1 Saite uz ES EPREL datu bāzi

QR kods uz ierīces enerģijas markējuma satur tīmeklā saiti uz šīs ierīces reģistrāciju ES EPREL datu bāzē.
Saglabājiet enerģijas markējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Informāciju par produkta veikspēju var atrast ES EPREL datu bāzē, izmantojot

saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un modela nosaukumu un produkta numuru, kas atrodams uz ierīces datu plāksnītes. Skatiet sadaļu “Produkta apraksts”.

Lai uzzinātu vairāk informācijas par enerģijas markējumu, apmeklējiet www.theenergylabel.eu.

13. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

www.aeg.com/shop



156813350-A-162022

CE

AEG